

ASUS Notebook Warranty Extension User Manual

Local 1 Year

EXTEND THE ENJOYMENT OF USING YOUR NOTEBOOK
WITH GUARANTEED ASUS SUPPORT

**ASUS Premium Care
Notebook Local Warranty Extension Package (1 Year)**

| | |
|------------------------|----|
| English | 1 |
| Čeština..... | 4 |
| Dansk | 7 |
| Nederlands | 10 |
| Suomi | 13 |
| Français | 16 |
| Deutsch | 19 |
| Italiano | 22 |
| Norsk..... | 25 |
| Polski..... | 28 |
| Português..... | 31 |
| Русский язык | 34 |
| Español..... | 37 |
| Svenska | 40 |
| Bahasa Indonesia | 43 |
| Bahasa Melayu..... | 46 |
| ภาษาไทย..... | 49 |
| Türkçe..... | 52 |
| 繁體中文..... | 55 |

Dear Customer,

Thank you for purchasing the ASUS Notebook Local Warranty Extension Package (LWEP). ASUS provides continuing warranty service during the extended period to let you enjoy your ASUS notebook with guaranteed ASUS support.

ASUS LWEP Package Content

Your ASUS Local Warranty Extension Package (LWEP) contains these three items:

1. LWEP User Manual
2. LWEP VIP Card
3. LWEP Label

LWEP Validation Procedure

The Local Warranty Extension Package must be registered and activated online within 180 days of your ASUS Notebook purchase date. This package will expire if you have not registered it within the specified period and you will not be able to enjoy the package benefits. ASUS recommends that you register this package right after purchasing it.

To register and activate your ASUS LWEP, follow these steps:

Step 1: Become an ASUS Member

Go to the ASUS Member website at <http://vip.asus.com> and sign up to become an ASUS member. If you are already an ASUS member, proceed to Step 2.

Step 2: Register your product

Login to the ASUS Member website at <http://member.asus.com> and click on "Product Registration" from the left side menu. Please fill in the form with the relevant details of your notebook. If you have already registered your product, proceed to Step 3.

Step 3: Activate Local Warranty Extension Package Service

Click on "Warranty Extension Activation" on the left side menu and follow these instructions:

1. Select the registered product for which you have bought the Local Warranty Extension Package.
2. On the online form, enter the **Contract Code** and **Password** obtained from the back of your ASUS LWEP VIP card. Click on "Submit" to finish the process.

Step 4: Relax and Enjoy Your ASUS Notebook

Congratulations! You are now guaranteed of an excellent ASUS warranty service for your ASUS notebook. Remember to stick your ASUS LWEP Label next to the serial number at the back of your ASUS notebook.

WARNING:

Do not stick the ASUS LWEP Label near any ventilation area or over any screw.

ASUS Local Warranty Extension Service Policy

1. Only one Warranty Extension Package can be applied for one notebook.
2. The ASUS Local Warranty Extension Package (LWEP) can only be purchased in the country where you originally bought your brand-new ASUS notebook from an authorized ASUS dealer or distributor. **User is required to keep the proofs of purchase of Notebook and LWEP for future service request.**
3. The ASUS Local Warranty Extension Package (LWEP) only applies to ASUS notebook original hardware, excluding software, battery, any external devices, accessories, and the parts not installed by ASUS.
4. Your ASUS notebook warranty will automatically be extended for another one (1) year from your ASUS notebook's original warranty due date.
5. The service provided in the extended period will follow the local standard and service policy. Contact the local ASUS service center or refer to the warranty card for details.
6. The service provided in the extended period does not include global support.

Limitations

The **extended warranty** only covers failures or malfunctions that occur during the warranty period and under normal use conditions, as well as any material or workmanship defects. The warranty **will not apply if**:

1. The product has been tampered, repaired or modified by non-authorized personnel.
2. The serial number on the notebook, components or accessories has been altered, canceled, or removed.
3. The warranty seals have been broken, blurred or altered.
4. There is damage caused by an external electrical fault, any accident, natural disaster, intentional or accidental misuse, abuse, neglect or improper maintenance, or use under abnormal conditions.
5. There is damage caused by improper installation or improper connection to a peripheral device such as a printer, external optical drive, and other such devices.
6. There is damage from use outside the operation or storage parameters or environment detailed in your ASUS Notebook's User Manual.
7. There is damage from use of parts not manufactured or sold by ASUS.
8. There is damage or loss of any program, data or removable storage media, or if there is cost involved in recovering any program or data.
9. There is damage from the third party software or from computer viruses.
10. There is software or data loss that may occur during repair or replacement.

- * The warranty extension package is sold only in the country where you originally bought your ASUS notebook.
- * The warranty extension package must be registered and activated online within 180 days from your ASUS notebook's date of purchase.
- * The extended service provided by this package does not include global support.
- * The package does not apply to other ASUS products, barebone (ex: "power by ASUS"), and EeePC series.

Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení balíčku rozšíření lokální záruky na notebook ASUS (LWEP). Společnost ASUS poskytuje nepřerušovanou záruční službu během prodlouženého období, abyste mohli používat váš notebook ASUS s garantovanou podporou společnosti ASUS.

Obsah balíčku ASUS LWEP

Balíček rozšíření lokální záruky (LWEP) společnosti ASUS obsahuje tyto tři položky:

1. Uživatelská příručka LWEP
2. Karta VIP LWEP
3. Štítek LWEP

Postup aktivace LWEP

Balíček rozšíření lokální záruky musí být zaregistrován a aktivován online do 180 dnů ode dne zakoupení notebooku ASUS.

Při registraci a aktivaci ASUS LWEP postupujte podle následujících kroků:

Krok 1: Přihlášení a získání členství ASUS

Přejděte na webový server ASUS Member adrese <http://vip.asus.com> a staňte se členem ASUS. Pokud jste již členem ASUS, přejděte na krok 2.

Krok 2: Registrace vašeho notebooku ASUS

Přihlaste se k webovému serveru ASUS Member na adrese <http://member.asus.com> a klepněte na položku „Product Registration“ (Registrace produktu) v nabídce na levé straně. Zadejte požadované údaje do elektronického formuláře. Pokud jste již váš notebook ASUS zaregistrovali, přejděte na krok 3.

Krok 3: Aktivace služby balíčku rozšíření lokální záruky

1. Vyberte registrovaný produkt, pro který jste zakoupili balíček rozšíření lokální záruky.
2. Do elektronického formuláře zadejte **Contract Code (Kód smlouvy)** a **Password (Heslo)**, které jsou uvedeny na zadní straně karty VIP ASUS LWEP. Dokončete postup klepnutím na tlačítko „Submit“ (Odeslat).

Krok 4: Začněte používat váš notebook ASUS s rozšířenou zárukou

Blahopřejeme! Nyní máte pro váš notebook ASUS zaručen vynikající záruční servis společnosti ASUS. Nezapomeňte nalepit štítek ASUS LWEP vedle výrobního čísla na zadní část vašeho notebooku ASUS.

VAROVÁNÍ:

Neumísťujte štítek ASUS LWEP v blízkosti žádného větracího otvoru nebo přes šroub.

Podmínky služby rozšíření lokální záruky společnosti ASUS

1. Pro jeden notebook lze použít pouze jeden balíček rozšíření záruky.
2. Balíček rozšíření lokální záruky společnosti ASUS (Local Warranty Extension Package, LWEP) lze zakoupit pouze v zemi, ve které jste původně zakoupili zcela nový notebook ASUS od autorizovaného prodejce nebo distributora společnosti ASUS. **Uživatel si musí uschovat doklady o zakoupení notebooku a LWEP pro případ budoucího požadavku na servis.**
3. Balíček rozšíření lokální záruky společnosti ASUS (Local Warranty Extension Package, LWEP) se vztahuje pouze na originální hardware notebooku ASUS vyjma softwaru, baterie, veškerých externích zařízení, příslušenství a dílů, které nebyly nainstalovány společností ASUS.
4. Vaše původní záruka na ASUS notebook bude automaticky rozšířena o jeden (1) rok.
5. Na servis poskytnutý v rozšířeném období se budou vztahovat lokální standardní a servisní podmínky. Podrobnosti viz lokální servisní středisko ASUS nebo záruční list.
6. Servis poskytovaný v rozšířeném období nezahrnuje globální technickou pomoc.
7. Zákazník nemá nárok na odstoupení od kupní smlouvy, pokud jeho notebook již není pokryt minimální zákonem stanovenou záruční dobou (2 roky). Prodloužená záruka se vztahuje pouze na servisní opravu zdarma.

Omezení

Tato **rozšířená záruka** se vztahuje pouze na závady nebo selhání, ke kterým dojde během záruční doby a při normálním používání a také na závady materiálu nebo zpracování. Tato záruka **neplatí v následujících případech**:

1. S produktem bylo nesprávně zacházeno nebo byl neodborně opravován nebo upravován.
2. Sériové číslo na tomto notebooku, jeho součástech nebo příslušenství bylo upraveno, zničeno nebo odstraněno.
3. Záruční plomby byly poškozeny, znečistěny nebo upraveny.
4. Došlo k poškození způsobeném vnější elektrickou závadou, nehodou, přírodní katastrofou, záměrným nebo náhodným nesprávným používáním, špatným zacházením, nedbalostí nebo nesprávnou údržbou nebo nenormálním používáním.
5. Došlo k poškození nesprávnou instalací nebo nesprávným připojením k perifernímu zařízení, například k tiskárně, externí optické jednotce a dalším podobným zařízením.
6. Došlo k poškození způsobeném používáním mimo provozní nebo skladovací parametry nebo prostředí uvedené v uživatelské příručce k notebooku ASUS.
7. Došlo k poškození způsobeném použitím dílů nevyráběných nebo neprodávaných společností ASUS.
8. Došlo k poškození nebo ztrátě programů, dat nebo vyměnitelných paměťových médií nebo vznikly náklady na obnovení programů nebo dat.
9. Došlo k poškození způsobeném softwarem jiného výrobce nebo počítačovými viry.

10. Došlo ke ztrátě softwaru nebo dat, ke které mohlo dojít při opravě nebo výměně.

- * Balíček rozšíření záruky je prodáván pouze v zemi, ve které by notebook ASUS původně zakoupen.
- * Balíček rozšíření záruky musí být zaregistrován a aktivován online do 180 dnů ode dne zakoupení notebooku ASUS.
- * Tento balíček se nevztahuje na jiné produkty ASUS, barebone (například: „powered by ASUS“) a počítače řady EeePC.

Kære kunde,

Tak, fordi du har anskaffet dig ASUS notebook lokal garantiudvidelsespakke (LWEP). ASUS yder fortsat garantiservice i den udvidede periode således, at du kan glæde dig over din ASUS notebook med garanteret ASUS støtte.

ASUS LWEP - pakkeindhold

Din ASUS lokale garantiudvidelsespakke (LWEP) indeholder følgende tre ting:

1. LWEP brugermanual
2. LWEP VIP kort
3. LWEP mærkat

LWEP valideringsprocedure

Den lokale garantiudvidelsespakke skal registreres og aktiveres online indenfor 180 dage fra købet af din ASUS notebook.

Registrer og aktiver din ASUS LWEP på følgende måde:

Trin 1: Bliv ASUS medlem

Gå til ASUS medlem-webstedet på <http://vip.asus.com> og log ind for at blive et ASUS medlem. Hvis du allerede er ASUS medlem, skal du gå videre til trin 2.

Trin 2: Registrer dit produkt

Log ind på ASUS medlem-webstedet på <http://member.asus.com> og klik på "Produkt registrering" i menuen til venstre. Udfyld formularen med de relevante oplysninger vedrørende din notebook. Hvis du allerede har registreret din ASUS notebook, skal du gå til trin 3.

Trin 3: Aktiver Lokal garantiudvidelse pakkedservice

Klik på "Warranty Extension Activation" ("Aktivering af garantiudvidelse") i menuen til venstre og følg disse anvisninger:

1. Vælg det registrerede produkt, for hvilket du har købt den lokale garantiudvidelse-servicepakke.
2. På online-formularen, indtast **Contract Code (kontraktkode)** og **Password (adgangskode)**, som findes bag på ASUS LWEP VIP garantibeviset. Klik på "Submit" ("Fremsend") for at afslutte processen.

Trin 4: Slap af og glæd dig over din ASUS notebook

Tillykke! Du er nu garanteret en fortræffelig ASUS garantiservice på din ASUS notebook. Husk at anbringe ASUS LWEP mærkaten ved siden af serienummeret bag på notebook-pc'en.

ADVARSEL:

Anbring ikke ASUS LWEP mærkaten i nærheden af et ventilationsområde eller over en skruer.

ASUS servicepolitik vedrørende lokal garantiudvidelse

1. Der kan kun anvendes en garantiudvidelsespakke per notebook.
2. ASUS lokale garantiudvidelsespakke (LWEP) kan kun købes i det land, hvor du oprindeligt købte din helt nye ASUS notebook fra en autoriseret ASUS forhandler eller -distributør. Brugeren skal gemme beviserne på notebook-købet og LWEP med henblik på fremtidige krav om referencer i forbindelse med service.
3. ASUS lokale garantiudvidelsespakke (LWEP) dækker kun ASUS notebook'ens originale hardware - ikke software, batteri, nogen som helst eksterne enheder, tilbehør samt dele, ikke installeret af ASUS.
4. Deres ASUS bærbar computers, garanti bliver forlænget med yderligere (1) et år, fra slut-datoen af detts oprindelig /original garanti.
5. Servicen i den udvidede periode følger den lokale standard- og servicepolitik. For yderligere oplysninger, kontakt det lokale ASUS servicecenter eller se garantibeviset.
6. Servicen i den udvidede periode inkluderer ikke global støtte.

Begrænsninger

Den **udvidede garanti** dækker kun fejl og fejlfunktioner, som opstår i garantiperioden og ved normalt brug, samt enhver materiale- og forarbejdningsfejl. Garantien **dækker ikke, hvis:**

1. Produktet er blevet manipuleret, repareret eller modificeret af uautoriserede personer.
2. Notebook's serieumnummer, komponenter eller tilbehør er ændret, annulleret eller fjernet.
3. Garantiplumberne er blevet brudt, udvisket eller ændret.
4. Der er skader forårsaget ved en ekstern elektrisk fejl, ulykke, naturkatastrofe, bevidst eller tilfældigt misbrug, mishandling, forsømmelse, forkert ydelighedelse eller brug under unormale forhold.
5. Der er skader forårsaget af forkert installation eller forkert tilslutning til perifer enhed såsom printer, eksternt optisk drev og andre lignende enheder.
6. Der er skader på grund af eksternt brug af drifts- og lagerparametre eller i omgivelser, nærmere beskrevet i brugervejledningen for ASUS notebook'en.
7. Der er skader på grund af brug af dele, ikke fremstillet eller solgt af ASUS.
8. Der er skader på eller tab af enhver form for program, data er flytbart lagermedium eller, hvis der er omkostninger forbundet med genskabelse af program eller data.
9. Der er skader påført af tredjepart eller på grund af computervirusser.
10. Der er software- eller datatab under reparation eller udskiftning.

- * Garantiudvidelsespakken sælges kun i det land, hvor du oprindeligt købte din ASUS notebook.
- * Garantiudvidelsespakken skal registreres og aktiveres online indenfor 180 dage fra købet af din ASUS notebook.
- * Den udvidede service, som denne pakke yder, inkluderer ikke global støtte.
- * Pakken gælder ikke for andre ASUS produkter, barebones (f.eks: "drevet af ASUS") og EeePC serier.

Geachte klant,

Hartelijk dank voor uw aankoop van het lokale garantieverlengingspakket (LWEP). ASUS biedt een doorlopende garantieservice tijdens de verlengde periode zodat u verder kunt genieten van uw ASUS-notebook met gegarandeerde ASUS-ondersteuning.

Inhoud LWEP-pakket ASUS

Het lokale garantieverlengingspakket (LWEP) bevat de volgende drie items:

1. Gebruikershandleiding LWEP
2. VIP-kaart LWEP
3. Label LWEP

LWEP-validatieprocedure

Het lokale garantieverlengingspakket moet binnen 180 dagen na de aankoop van uw ASUS-notebook online worden geregistreerd en geactiveerd.

Volg de onderstaande stappen om uw ASUS LWEP te registreren en te activeren:

Stap 1: Inschrijven bij en lid worden van ASUS

Ga naar de ASUS-ledenwebsite op <http://vip.asus.com> en meld u aan om een ASUS-lid te worden. Ga verder naar stap 2 als u al ASUS-lid bent.

Stap 2: Uw product registreren

Meld u aan bij de ASUS-ledenwebsite op <http://member.asus.com> en klik op "Product Registration" (Productregistratie) in het menu aan de linkerzijde. Vul het formulier in met de relevante details van notebook.

Stap 3: De service voor het lokale garantieverlengingspakket activeren

1. Selecteer het geregistreerde product waarvoor u het Lokale garantieverlengingspakket hebt aangeschaft.
2. Voer de velden **Contract Code** en **Password (Wachtwoord)** in op het online formulier. U kunt deze gegevens terugvinden op de achterkant van de VIP-kaart voor de ASUS-LWEP. Klik op "Submit" (Verzenden) om het proces te voltooien.

Stap 4: Ontspan en geniet van uw ASUS-notebook

Gefeliciteerd! U bent nu zeker van de voortreffelijke diensten van de ASUS-garantie voor uw ASUS-notebook. Denk eraan het label voor de ASUS-LWEP naast het serienummer op de achterkant van uw ASUS-notebook te plakken.

WAARSCHUWING:

Plak het label voor het ASUS-LWEP niet in de buurt van een ventilatieopening of op een schroef.

Beleid lokale garantieverlengingspakket

1. Er kan slechts één garantieverlengingspakket per notebook worden toegepast.
2. Het lokale garantieverlengingspakket van ASUS (LWEP) kan alleen worden aangeschaft in het land waar u de nieuwe ASUS-notebook hebt gekocht bij een erkende ASUS-dealer of -distributeur. **De gebruiker moet het bewijs van aankoop van de notebook en het LWEP bewaren voor toekomstige serviceaanvragen.**
3. Het lokale garantieverlengingspakket van ASUS (LWEP) is alleen van toepassing op de originele ASUS-notebookhardware, exclusief software, batterij, externe apparaten, accessoires en onderdelen die niet door ASUS zijn geïnstalleerd.
4. Uw originele Asus notebook garantie zal automatisch verlengt worden met 1 jaar vanaf de aankoopdatum.
5. De service die in de verlengde periode wordt geleverd, zal de lokale standaard en het servicebeleid volgen. Neem contact op met een lokaal ASUS-servicecentrum of raadpleeg de garantiekaart voor details.
6. De service die tijdens de verlengingsperiode wordt geleverd, omvat geen algemene ondersteuning.

Beperkingen

De **verlengde garantie** dekt alleen fouten of defecten die zijn opgetreden tijdens de garantieperiode en bij normaal gebruik en bij elk defect in materiaal of vakmanschap. De garantie is **niet van toepassing**:

1. als er met het product werd geknoeid, het werd gerepareerd of gewijzigd door onbevoegd personeel;
2. als het serienummer van de notebook, componenten of accessoires werd gewijzigd, geannuleerd of verwijderd.
3. als de garantiezegels werden verbroken, onleesbaar gemaakt of gewijzigd.
4. Er is schade veroorzaakt door een extern elektrisch defect, ongeval, natuurramp, opzettelijk of accidenteel verkeerd gebruik, misbruik, nalatigheid of verkeerd onderhoud, of gebruik onder abnormale omstandigheden;
5. als er schade is veroorzaakt door een onjuiste installatie of onjuiste aansluiting op een randapparaat, zoals een printer, extern optische station en andere soortgelijke apparaten.
6. als er schade is door gebruik buiten de gebruiks- of opslagparameters of -omgeving, zoals gedetailleerd in de gebruikershandleiding van de ASUS-notebook.
7. als er schade is door gebruik van onderdelen die niet zijn vervaardigd of verkocht door ASUS;
8. als er schade is aan of verlies van programma's, gegevens of verwisselbare opslagmedia of als er kosten voortvloeien door het herstellen van een programma of van gegevens;
9. als er schade is door software van derden of door computervirussen.
10. als er software- of gegevensverlies is veroorzaakt tijdens de reparatie of vervanging.

- * Het garantieverlengingspakket wordt alleen verkocht in het land waar u uw ASUS-notebook oorspronkelijk hebt aangeschaft.
- * Het garantieverlengingspakket moet binnen 180 dagen na de aankoop van uw ASUS-notebook online worden geregistreerd en geactiveerd.
- * Het pakket is niet van toepassing op andere ASUS-producten, losse onderdelen (bijv. "netvoeding van ASUS") en EeePC-series.

Hyvä asiakas,

Kiitos, kun ostit kannettavan ASUS-tietokoneen paikallisen takuun laajennuspaketin LWEF (Local Warranty Service Package, LWEF). ASUS tarjoaa jatkuvaa takuupalvelua pidennettynä jaksossa aikana, jona voit nauttia ASUS-tietokoneestasi huoletta, koska käytössäsi on taattu ASUS-tuki.

ASUS LWEF -paketin sisältö

ASUS:in paikallinen takuun laajennuspaketti (LWEF) sisältää seuraavat kolme nimikettä:

1. LWEF:in Käyttäjän käsikirja
2. LWEF:in VIP-kortti
3. LWEF-tarra

LWEF-hyväksymismenettely

Paikallinen takuun laajennuspaketti on rekisteröitävä ja aktivoitava verkossa 180 päivän kuluessa kannettavan ASUS-tietokoneesi ostopäivästä. Tämä paketti on kelpaamaton, jos et ole rekisteröinyt sitä määritetyn ajan kuluessa, etkä tällöin pääse hyödyntämään paketin etuja. ASUS suosittelee, että rekisteröit tämän takuupaketin heti ostamisen jälkeen.

Rekisteröi ja aktivoi ASUS LWEF:isi noudattamalla seuraavia ohjeita:

Vaihe 1: ASUS-jäseneksi liittyminen

Mene ASUS-jäsenen web-sivustolle osoitteeseen <http://vip.asus.com> ja kirjaudu sisään liittyäkseen ASUS-jäseneksi. Jos jo olet liittynyt ASUS-jäseneksi, siirry vaiheeseen 2.

Vaihe 2: Tuotteen rekisteröiminen

Kirjautu sisään ASUS-jäsenen web-sivustolle osoitteeseen <http://member.asus.com> ja napsauta "Tuotteen rekisteröinti" vasemmanpuoleisessa valikossa. Täytä lomakkeeseen kannettavan tietokoneesi asiaankuuluvat tiedot. Jos jo olet rekisteröinyt kannettavan ASUS-tietokoneesi, siirry vaiheeseen 3.

Vaihe 3: Paikallisen takuun laajennuspalvelun aktivoiminen

Napsauta vasemmanpuoleisen valikon "Takuun laajentamisen aktivointi" -linkkiä ja noudata seuraavia ohjeita:

1. Valitse rekisteröity tuote, jolle olet hankkinut paikallisen takuun laajennuspaketin.
2. Täytä verkkolomakkeelle **Contract Code (Sopimuskoodi)** ja **Password (Salasana)**, jotka löydät ASUS LWEF:isi VIP-kortilta. Napsauta "Lähetä" suorittaaksesi aktivoinnin loppuun.

Vaihe 4: Rentoudu ja nauti kannettavasta ASUS-tietokoneestasi

Onnittelut! Kannettavalle ASUS-tietokoneellesi on nyt taattu erinomainen ASUS-takuupalvelu. Muista liimata ASUS LWEF-tarra kannettavan ASUS-tietokoneesi takaosaan sarjanumeron viereen.

VAROITUS:

Älä liimaa ASUS LWEF -tarraa tuuletusaukkojen läheisyyteen tai minkään ruuvien päälle.

ASUS:in paikallisen takuun laajennuspalvelun ehdot

1. Yksi takuun laajennuspaketti kattaa vain yhden kannettavan tietokoneen.
2. ASUS:in paikallinen takuun laajennuspaketti LWEP (Local Warranty Extension Package, LWEP) voidaan ostaa vain maasta, josta uusi kannettava ASUS-tietokone alunperin ostettiin valtuutetulta ASUS-jälleenmyyjältä tai -maahantuojalta. **Käyttäjän tulee säilyttää ostokuitit kannettavan tietokoneen ja LWEP:n ostosta tulevia palveluyhtyjä varten.**
3. ASUS:in paikallinen takuun laajennuspaketti (LWEP) koskee vain kannettavan ASUS-tietokoneen alkuperäistä laitteistoa, poisluettuina ohjelmisto, akku, ulkoiset laitteet, lisävarusteet, sekä osat, jotka eivät ole ASUS:in asentamia.
4. Teidän ASUS kannettavan takuu tulee automaattisesti pidentymään yhdellä (1) vuodella ASUS:ksen tavallisen takuuajan jälkeen.
5. Laajennetun keston puitteissa tarjottava palvelu noudattaa paikallisia vakio- ja palveluehtoja. Ota yhteys paikalliseen ASUS-huoltokeskukseen saadaksesi lisätietoja tai katso lisätietoja takuukortista.
6. Laajennetun keston puitteissa tarjottava palvelu ei sisällä maailmanlaajuista tukea.

Limitations

Laajennettu takuu kattaa vain takuuajalla ilmenneet viat ja häiriöt normaaleissa käyttöolosuhteissa, kuten myös kaikki materiaali- ja valmistusviat. Takuuta **ei sovelleta, jos:**

1. Valtuuttamaton henkilö on peukaloinut, korjannut ja/tai muokannut tuotetta.
2. Kannettavan tietokoneen, komponenttien tai lisävarusteiden sarjanumeroja on muutettu, tai ne on mitätöity tai poistettu.
3. Takuusinetit on murrettu, turmeltu tai niitä on muutettu.
4. Tuotteessa on vaurioita, joka on aiheutunut ulkoisesta sähköviasta, luonnonkatastrofista, tahallisuudesta tai tahattomasta väärinkäytöstä, laiminlyödyistä tai sopimattomasta ylläpidosta tai käytöstä epänormaaleissa olosuhteissa.
5. Tuotteessa on vaurioita, jotka johtuvat sopimattomasta asentamisesta tai sopimattomasta liittimisestä oheislaitteeseen, kuten tulostin, ulkoinen optinen asema, tms. laitteet.
6. Tuotteessa on vaurioita, jotka johtuvat ulkokäytöstä tai säilytysyissäinnistä tai laitteen käyttämisestä ympäristössä, joka poikkeaa kannettavan ASUS-tietokoneen käyttöohjeessa selostetusta.
7. Tuotteessa on vaurioita, jotka johtuvat sellaisen osien käyttämisestä, jotka eivät ole ASUS:in valmistamia tai myymiä.
8. Tuotteen ohjelmissa, datassa tai irrotettavassa muistilaitteessa on vaurioita, niistä on hävinnyt tietoja, tai tietojen tai ohjelman palautuksesta aiheutuu kuluja.
9. Tuotteessa on kolmannen osapuolen ohjelmiston tai virusten aiheuttamia vaurioita.
10. Korjauksen tai osan vaihdon aikana tapahtuu ohjelmistojen tai tietojen häviämistä.

- * Takuun laajennuspaketti myydään vain siinä maassa, josta kannettava ASUS-tietokone alunperin ostettiin.
- * Takuun laajennuspakkaus on rekisteröitävä ja aktivoitava verkossa 180 päivän kuluessa kannettavan ASUS-tietokoneen ostopäivästä.
- * Tämän paketin laajennettuun palveluun ei sisälly maailmanlaajuinen tuki.
- * Paketti ei koske muita ASUS-tuotteita, barebone-koneita (poislukien: "power by ASUS"), ja EeePC-sarjaa.

Cher(e) client(e),

Merci d'avoir acheté le Pack d'Extension de Garantie Locale (Local Warranty Extension Package, LWEP) pour votre ordinateur portable ASUS. ASUS offre une garantie continue pendant toute la durée du pack d'extension, vous permettant de profiter d'un support total garanti par ASUS.

Contenu du Pack d'Extension de Garantie Locale ASUS

Votre Pack d'Extension de Garantie Locale comprend trois éléments :

1. Le manuel de l'utilisateur LWEP.
2. La carte VIP LWEP.
3. L'étiquette LWEP.

Procédure de validation du Pack d'Extension de Garantie Locale

Le Pack d'Extension de Garantie Locale doit être enregistré et activé dans les 180 jours suivant la date d'achat de votre ordinateur portable ASUS. Ce pack expire s'il n'est pas enregistré dans les délais impartis, vous empêchant ainsi de bénéficier des avantages du pack. C'est pourquoi, nous vous recommandons d'enregistrer votre pack directement après l'achat.

Pour enregistrer et activer votre Pack d'Extension de Garantie Locale ASUS, suivez les étapes suivantes :

Etape 1 : Devenez Membre ASUS

Visitez le site Web pour Membres ASUS <http://vip.asus.com> et enregistrez-vous pour devenir membre. Si vous êtes déjà Membre ASUS, passez directement à l'étape 2.

Etape 2 : Enregistrez votre produit

Connectez-vous au site pour Membres ASUS <http://member.asus.com> et cliquez sur « Enregistrement des produits » dans le menu de gauche. Remplissez le formulaire avec les informations de l'ordinateur portable. Si vous avez déjà enregistré votre produit, passez directement à l'étape 3.

Etape 3 : Activez votre Pack d'Extension de Garantie Locale

Cliquez sur « Warranty Extension Activation » dans le menu de gauche et suivez les instructions suivantes :

1. Sélectionnez le produit enregistré pour lequel vous avez fait l'achat du pack d'extension de garantie locale.
2. Sur le formulaire en ligne, entrez le **Contract Code** et le **Mot de passe** figurant au dos de la carte VIP de votre pack d'extension de garantie ASUS. Pour terminer, cliquez sur « Envoyer ».

Etape 4 : Profitez de votre ordinateur portable ASUS en toute sérénité

Félicitations ! Vous bénéficiez dès à présent d'un service de garantie optimal pour votre ordinateur portable ASUS. N'oubliez pas de coller l'étiquette du pack d'extension de garantie au dos de votre ordinateur portable ASUS.

AVERTISSEMENT :

Veillez ne pas coller l'étiquette du pack d'extension de garantie ASUS près des ouvertures de ventilation ou sur les vis.

Conditions du pack d'extension de garantie locale ASUS

1. Vous ne pouvez souscrire qu'à un seul pack d'extension de garantie pour votre ordinateur portable.
2. Vous ne pouvez souscrire au pack d'extension de garantie locale ASUS que dans le pays d'achat de votre ordinateur portable ASUS auprès d'un revendeur ou d'un distributeur agréé par ASUS. L'utilisateur se doit de conserver les preuves d'achat de l'ordinateur portable et de la souscription au pack d'extension de garantie locale comme référence en cas de demande de service de garantie.
3. Le pack d'extension de garantie locale ASUS s'applique uniquement au matériel original de l'ordinateur portable ASUS, logiciel, batterie, périphériques externes, accessoires et éléments non installés par ASUS exclus.
4. Votre ordinateur portable Asus a eu sa garantie augmenté d'une (1) année en plus de votre garantie originale.
5. Le service fourni durant la période d'extension de la garantie suit la politique et les standards locaux en termes de garantie. Contactez votre centre ASUS ou référez-vous à la carte de garantie pour plus de détails.
6. Le service fourni durant la période d'extension de la garantie n'inclut pas le support global.

Exclusions

La **garantie étendue** couvre uniquement les défaillances et les dysfonctionnements survenant au cours de la période de garantie et ce dans le cadre d'une utilisation normale, ainsi que tout défaut matériel ou de confection. **La garantie ne s'applique pas** lorsque :

1. Le produit a été examiné, démonté, réparé et/ou modifié par du personnel non autorisé.
2. Le numéro de série de l'ordinateur portable, des composants ou des accessoires a été altéré, annulé, enlevé ou effacé.
3. Les sceaux de garantie ont été brisés, enlevés ou altérés.
4. Des dégâts ont été causés par une panne électrique externe ; en cas d'accident, de catastrophe naturelle, d'une utilisation incorrecte intentionnelle ou accidentelle du produit, en cas d'abus, de négligence ou d'une maintenance inappropriée ou enfin d'une utilisation dans des conditions anormales.
5. Des dégâts ont été causés par une installation incorrecte ou une connexion incorrecte à un périphérique tel qu'une imprimante, un lecteur optique externe, etc.
6. Des dégâts sont survenus suite à une utilisation en dehors des conditions de fonctionnement, des conditions de stockage et environnementales décrites dans le manuel de l'utilisateur de votre ordinateur portable ASUS.
7. Des dégâts sont survenus suite à l'utilisation de pièces non fournies ou non fabriquées par ASUS.
8. Des programmes, des données ou des supports amovibles ont été endommagés

ou perdus, ou si la récupération des programmes ou des données entraîne des frais supplémentaires.

9. Des dégâts ont été causés par des logiciels tiers ou des virus informatiques.
10. Des logiciels ou des données ont été perdus à la suite d'une réparation ou d'un remplacement.
 - * Le pack d'extension de garantie est vendu uniquement dans le pays d'achat de l'ordinateur portable ASUS.
 - * Le pack d'extension de garantie doit être enregistré et activé en ligne sous 180 jours à compter de la date d'achat de votre ordinateur portable ASUS.
 - * L'extension des services fournie dans ce pack ne comprend pas le support global.
 - * Ce pack d'extension de garantie ne s'applique pas aux autres produits barebone ASUS, (par exemple : « power by ASUS »), et aux différentes séries du Eee PC.

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank dafür, dass Sie 1 Jahr Garantieverlängerung für ASUS-Notebook (LWEP) gekauft haben. ASUS bietet während der verlängerten Garantiezeit weiterhin seinen Garantie-Service an und Sie können Ihr ASUS-Notebook ohne Sorgen ASUS-Notebook mit garantierter ASUS-Unterstützung benutzen.

ASUS LWEP-Paketinhalt

Ihre 1 Jahr Garantieverlängerung für ASUS-Notebooks enthält folgende drei Elemente:

1. LWEP-Benutzerhandbuch
2. LWEP-VIP-Karte
3. LWEP-Aufkleber

LWEP-Gültigkeitsprüfung

Ihr Paket für 1 Jahr Garantieverlängerung für ASUS-Notebooks muss innerhalb von 180 Tagen nach dem Kauf Ihres ASUS-Notebooks online registriert und aktiviert werden. Dieses Paket wird ungültig, falls Sie es nicht im festgelegten Zeitraum registriert haben und Sie kommen nicht in den Genuss der Paketvorteile. ASUS empfiehlt die Registrierung dieses Paketes sofort nach dem Kauf.

So registrieren und aktivieren Sie Ihr Paket für den ASUS-Vorort-Service:

Schritt 1: Melden Sie sich an und werden Sie ASUS-Mitglied

Gehen Sie zur ASUS-Mitglieder-Webseite unter <http://vip.asus.com> und melden Sie sich an, um ein ASUS-Mitglied zu werden. Wenn Sie schon ASUS-Mitglied sind, fahren Sie bitte mit Schritt 2 fort.

Schritt 2: Registrieren Sie Ihr ASUS-Notebook

Melden Sie sich auf der ASUS-Mitglieder-Webseite unter <http://member.asus.com> an und klicken Sie im linken Seitenmenü auf "Product Registration" (Produktregistrierung). Geben Sie im Online-Formular die notwendigen Details ein. Wenn Sie Ihr ASUS-Notebook schon registriert haben, fahren Sie bitte mit Schritt 3 fort.

Schritt 3: Aktivieren der 1 Jahr Garantieverlängerung für ASUS-Notebooks

Klicken Sie im linken Seitenmenü auf den Link "Warranty Extension Activation" (Garantieerweiterungsaktivierung) und folgen Sie diesen Anweisungen:

1. Wählen Sie das registrierte Produkt, für welches Sie das Garantiepaket für die Garantieverlängerung gekauft haben.
2. Geben Sie im Online-Formular den **Contract Code** (Vertrags-Code) und das auf der Rückseite der VIP-Karte für die Garantieverlängerung. Klicken Sie auf die Schaltfläche "Submit" (Senden), wenn Sie fertig sind.

Schritt 4: Entspannen Sie sich und genießen Sie Ihr ASUS-Notebook

Gratulation! Ihnen wird nun ein exzellenter ASUS-Garantie-Service für Ihr ASUS-Notebook garantiert. Vergessen Sie nicht, Ihren ASUS LWEP-Aufkleber neben

die Seriennummer auf der Unterseite Ihres ASUS-Notebooks zu kleben.

WARNUNG:

Kleben Sie den Garantieaufkleber nicht in die Nähe einer Lüftungsöffnung oder über eine Schraube.

Garantieerklärung für ASUS-Notebook-Garantieverlängerung

1. Es kann für ein Notebook nur eine Garantieverlängerung angewendet werden.
2. Die 1 Jahr ASUS-Notebook-Garantieverlängerung kann nur in den Land gekauft werden, in dem Sie auch Ihren neuen Notebook-PC von einem von ASUS autorisierten Händler gekauft haben. **Der Benutzer muss den Kaufbeleg des Notebooks und der Garantieverlängerung für zukünftige Service-Anfragen aufheben.**
3. Die 1 Jahr ASUS-Notebook-Garantieverlängerung gilt nur für die originale Hardware des ASUS-Notebooks, ausgenommen Software, Akku, externe Geräte, Zubehör und Teile, die nicht von ASUS installiert wurden.
4. Ihre standardmäßige ASUS- Notebook- Garantie von 1 Jahr wird automatisch um weitere ein (1) Jahr verlängert.
5. Der in der erweiterten Garantiezeit angebotene Service richtet sich grundsätzlich nach der lokalen Standard-Service-Police. Die Garantieerweiterung gilt jedoch nur National. Kontaktieren Sie Ihren lokalen ASUS-Kundendienst oder sehen Sie auf der Garantiekarte nach, um die Einzelheiten der Garantiebestimmungen zu erfahren.
6. Der in der erweiterten Garantiezeit angebotene Service beinhaltet keine weltweite Unterstützung.

Beschränkungen

Die **erweiterte Garantie** deckt nur Fehler, Fehlfunktionen, Material- und Verarbeitungsfehler ab, die während der Garantiezeit und unter normalen Betriebsbedingungen auftreten. Folgenden Punkte werden von der Garantie nicht abgedeckt:

1. Das Produkt wurde von nicht qualifizierten Personal oder Kundendienst manipuliert, repariert oder verändert.
2. Die Seriennummer am Notebook, Komponenten oder Zubehör wurde verändert, entfernt oder unkenntlich gemacht.
3. Das Garantiesiegel wurde gebrochen, unkenntlich gemacht oder verändert.
4. Beschädigungen durch Unfall, Naturkatastrophen, beabsichtigte oder unbeabsichtigte falsche Benutzung, Verlust, nachlässige oder falsche Wartung oder die Benutzung unter abnormalen Bedingungen.
5. Beschädigungen durch falsche Installation oder falsche Verbindung mit einem Peripheriegerät, z.B. Drucker, optisches Laufwerk oder anderen Geräten.
6. Beschädigungen durch Betriebs- oder Lagerungsbedingungen, die außerhalb der im Handbuch beschriebenen Werte liegen.
7. Beschädigungen durch Teile, die nicht von ASUS hergestellt oder verkauft wurden.
8. Beschädigung oder Verlust von Programmen, Daten oder Wechseldatenträgern

oder die Kosten für die Wiederherstellung von Programmen oder Daten.

9. Beschädigungen die durch Software von Fremdherstellern oder Computerviren verursacht werden.
10. Verlust von Software, wenn das Gerät repariert oder Komponenten ausgetauscht werden.
 - * Das Paket der 1 Jahr ASUS-Notebook-Garantieerweiterung wird nur in dem Land verkauft, in dem Sie Ihr ASUS-Notebook gekauft haben.
 - * Das Paket der 1 Jahr ASUS-Notebook-Garantieerweiterung muss innerhalb von 180 Tagen nach dem Kaufdatum Ihres ASUS-Notebooks registriert und aktiviert werden.
 - * Der erweiterte Service, den dieses Paket bietet beinhaltet keine weltweite Unterstützung.
 - * Das Paket der 1 Jahr ASUS-Notebook-Garantieerweiterung gilt nicht für andere ASUS-Produkte, wie z.B. die Eee PC-Serie (Beispiel: "power by ASUS").

Gentile Cliente,

Grazie per aver acquistato il pacchetto LWEPE (Local Warranty Extension Package) per Notebook ASUS. ASUS fornisce un servizio di garanzia continuativo, durante il periodo dell'estensione, per il piacere di utilizzare il notebook ASUS con un'assistenza ASUS garantita.

Contenuto del Pacchetto ASUS LWEPE

Nel pacchetto ASUS LWEPE (Local Warranty Extension Package) sono contenuti i seguenti tre articoli:

1. Manuale Utente LWEPE
2. Scheda VIP LWEPE
3. Etichetta LWEPE

Procedura di Convalida LWEPE

Il Pacchetto LWEPE (Local Warranty Extension Package) deve essere registrato e attivato online entro 180 giorni dalla data di acquisto del Notebook ASUS. La validità del pacchetto decade in caso di mancata registrazione entro il periodo specificato, al termine del quale non sarà più possibile godere dei benefici della formula LWEPE. ASUS consiglia di registrare il pacchetto online subito dopo l'acquisto del prodotto.

Per registrare e attivare ASUS LWEPE, seguire la procedura sottoindicata:

1: Diventare ASUS Member

Visitare il sito internet <http://vip.asus.com> e registrarsi per diventare ASUS Member. Se la registrazione è già stata effettuata, passare al punto 2.

2: Registrare il Nuovo Prodotto

Accedere al sito per ASUS Member <http://member.asus.com> e cliccare su "Product Registration" ("Registrazione Prodotto") dal menu sul lato sinistro. Riempire il modulo online con le informazioni importanti sul notebook. Se la registrazione è già stata effettuata, passare al punto 3.

3: Attivare il Servizio LWEPE (Local Warranty Extension Package)

Cliccare "Warranty Extension Activation" ("Attivazione dell'Estensione di Garanzia") nel menu sul lato sinistro e procedere come di seguito:

1. Selezionare il prodotto registrato per il quale è stato acquistato il pacchetto LWEPE (Local Warranty Extension Package).
2. Sul modulo online, inserire il **Contract Code** (Codice Contratto) e la **Password** che si possono trovare sul retro della scheda VIP LWEPE ASUS. Cliccare "Submit" (Invia) per terminare l'operazione.

4: Utilizzare in Sicurezza il Notebook ASUS

Complimenti! Il vostro notebook ASUS è ora protetto dall'ottimo servizio di garanzia ASUS. Ricordare di incollare l'Etichetta ASUS LWEPE vicino al numero di serie, sul retro del notebook ASUS.

AVVERTENZA:

Non incollare l' Etichetta ASUS LWEF in prossimità della superficie di ventilazione o sulle viti.

Regolamento per il Servizio ASUS LWEF (Local Warranty Extension Package)

1. A ciascun notebook può essere applicato soltanto un Pacchetto di Estensione di Garanzia WEP (Warranty Extension Package).
2. Il pacchetto ASUS LWEF (Local Warranty Extension Package) è disponibile soltanto nel paese di acquisto del nuovo notebook ASUS, presso un rivenditore o distributore autorizzato ASUS. L' utente deve conservare una prova d' acquisto del Notebook e del pacchetto LWEF, come documentazione di riferimento, in caso di richiesta del servizio.
3. ASUS LWEF (Local Warranty Extension Package) si applica esclusivamente all' hardware originario del notebook ASUS, e non comprende software, batteria, dispositivi esterni, accessori e altri componenti non installati da ASUS.
4. LA GARANZIA DEL SUO NOTEBOOK ASUS VERRA' AUTOMATICAMENTE ESTESA DI UN ULTERIORE ANNO SULLA GARANZIA ORIGINALE
5. Nel periodo di estensione della garanzia, il servizio sarà fornito in conformità con la regolamentazione locale standard, in materia di assistenza tecnica. Per approfondimenti, contattare il Centro Assistenza ASUS in loco o fare riferimento al certificato di garanzia.
6. L'assistenza fornita nel periodo di estensione di garanzia non prevede la copertura internazionale.

Limitazioni

L' **estensione di garanzia** copre esclusivamente guasti e malfunzionamenti verificatisi nel periodo di garanzia e in condizioni di normale utilizzo, così come difetti nei materiali e nella lavorazione. La garanzia **non si applica nei seguenti casi**:

1. Manomissione, riparazione o alterazione del prodotto, da parte di personale non autorizzato.
2. Alterazione, cancellazione o rimozione del numero di serie del notebook, dei componenti e degli accessori.
3. Alterazione o rimozione dei sigilli di garanzia.
4. Danno causato da un guasto elettrico esterno, incidente, calamità naturale, uso improprio o eccessivo, sia esso intenzionale o accidentale, negligenza o manutenzione non idonea, oppure utilizzo in condizioni anomale;
5. Danno causato da errata installazione o connessione non corretta ad una periferica (stampante, unità ottica, ecc...);
6. Danno derivante da utilizzo non conforme ai criteri o alle condizioni di funzionamento e stoccaggio indicati nel Manuale Utente del Notebook ASUS;
7. Danno derivante dall' utilizzo di pezzi di ricambio non fabbricati o venduti da ASUS;
8. Danno a/perdita di programmi, dati o supporti di archiviazione removibili o di eventuali costi per il recupero di tali programmi o dati;
9. Danno derivante da software di terze parti o da virus;
10. Perdita di software o dati, in fase di riparazione o sostituzione.

- * Il pacchetto di estensione di garanzia è venduto ed implementato soltanto nel paese di acquisto del notebook ASUS.
- * Il pacchetto di estensione di garanzia deve essere registrato e attivato online entro 180 giorni dalla data di acquisto del notebook ASUS.
- * Il servizio fornito da questo pacchetto non prevede l'assistenza a livello internazionale.
- * Il pacchetto non è applicabile ad altri prodotti ASUS, barebone (es: "power by ASUS"), e alla serie EeePC.

Kjære kunde,

Takk for at du kjøpte Lokal garantiutvidelse for ASUS bærbar PC (LWEP). ASUS gir kontinuerlig garantiservice under den forlengede perioden slik at du kan bruke din ASUS bærbare PC med garantert støtte fra ASUS.

Innhold i LWEP-pakken fra ASUS

Din Lokal garantiutvidelse for ASUS (LWEP) inneholder disse tre elementene:

1. LWEP brukerhåndbok
2. LWEP VIP-kort
3. LWEP-etikett

Prosedyre for validering av LWEP

Den lokale garantiutvidelsen må registreres og aktiveres online innen 180 dager fra da du kjøper den bærbare PC-en fra ASUS. Denne pakken er ugyldig hvis du ikke har registrert den innen den spesifiserte perioden og du vil ikke kunne bruke fordelene som følger med pakken. ASUS anbefaler at du registrerer denne pakken straks du har kjøpt den.

Følg disse trinnene for å registrere og aktivere ASUS LWEP:

Trinn 1: Bli et ASUS-medlem

Gå til ASUS-medlemssiden på <http://vip.asus.com> og logg inn for å bli et ASUS-medlem. Hvis du allerede er et ASUS-medlem, gå videre til Trinn 2.

Trinn 2: Registrer produktet

Logg på ASUS-medlemssiden på <http://member.asus.com> og klikk på "**Produktregistrering**" i menyen til venstre. Fyll ut skjemaet med relevant informasjon om den bærbare PC-en.

Trinn 3: Aktiver pakkeservicen for garantiutvidelse

Klikk på "Aktivering av garanti"-koblingen i menyen på venstre side og følg disse instruksjonene:

1. Velg det registrerte produktet som du har kjøpt servicepakken for garantiutvidelse for.
2. I skjemaet, skriv inn **Kontaktkode** og **Passord** som du finner på baksiden av ASUS LWEP VIP-kortet. Klikk på "Send" for å fullføre prosessen.

Trinn 4: Slapp av og gled deg over den bærbare PC-en fra ASUS

Gratulerer! Du er nå garantert en utmerket ASUS-garantiservice for ASUS PC-en. Husk å klistre ASUS LWEP-etiketten siden av serienummeret på baksiden av PC-en.

ADVARSEL:

Ikke klistre etiketten for ASUS LWEP nær ventilasjonsområder eller skruer.

Policy for lokal garantiutvidelse for service fra ASUS

1. Kun én garantiutvidelsespakke kan brukes for én bærbar PC.
2. Lokal garantiutvidelse for ASUS (LWEP) kan kun kjøpes i landet hvor du opprinnelig kjøpte din nye ASUS bærbare PC fra en autorisert ASUS-forhandler eller –distributør. Bruker må ta vare på kjøpsbeviset for den bærbare PC-en og LWEP for fremtidig referanse ved service.
3. Lokal garantiutvidelse for ASUS (LWEP) gjelder kun for original maskinvare for ASUS bærbar PC, ekskludert programvare, batteri, eksterne enheter, tilbehør og deler som ikke er installert av ASUS.
4. Din ASUS Laptop garanti vil automatisk bli utvidet med et (1) år i forhold til original garanti.
5. Servicen som gis i den utvidete perioden vil følge den lokale standarden og servicepolicyen. Kontakt ditt lokale ASUS-servicesenter eller se garantikortet for detaljert informasjon.
6. Servicen i den utvidete perioden inkluderer ikke global støtte.

Begrensninger

Den **utvidete garantien** dekker kun feil eller funksjonsfeil under garantiperioden og i normale bruksvilkår, i tillegg til materielle eller produksjonsfeil. Garantien **gjelder ikke hvis:**

1. Produktet har blitt tuklet med, reparert og/eller tilpasset av en uautorisert person;
2. Serienummeret til den bærbare PC-en, komponenter eller tilbehør som har blitt endret, avbrutt eller fjernet.
3. Garantiseglene har blitt brutt, utvisket eller endret;
4. Hvor skade har blitt forårsaket av ekstern elektrisk feil, ethvert uhell, naturlig katastrofe, tilsiktet eller utilsiktet utnyttelse, misbruk, forsømmelse eller ukorrekt vedlikehold, eller bruk under unormale tilstander;
5. Det er skade forårsaket av ukorrekt installasjon eller ukorrekt tilkobling til en utstyrsenhet som en skriver, ekstern optisk enhet og andre slike enheter.
6. Det er skade fra bruk utenfor operasjon eller lagringsparametrene eller miljøet som er detaljert i brukerhåndboken til ASUS bærbare PC-en;
7. Det er skade fra bruk av deler som ikke er produsert eller solgt av ASUS.
8. Det er skade på eller tap av program, data eller fjernbar lagringsmedia, eller hvis det er kostnader fra gjenoppretting av program eller data.
9. Det er skade fra tredjeparts programvare eller fra virus.
10. Det er programvaretap eller datatap som kan skje under reparasjon eller erstatning.

- * Garantiutvidelsespakken selges kun i landet hvor du opprinnelig kjøpte den bærbare PC-en fra ASUS
- * Garantiutvidelsespakken må registreres og aktiveres online innen 180 dager fra da datoen når du kjøpte den bærbare PC-en fra ASUS.
- * Den utvidete servicen som leveres av denne pakken inkluderer ikke global støtte.
- * Pakken gjelder ikke for andre ASUS-produkter, barebone (f.eks. "sturt av ASUS") og EeePC-serier.

Szanowny Kliencie,

Dziękujemy za zakupienie pakietu lokalnego rozszerzenia gwarancji na komputer ASUS (LWEP). ASUS udostępnia usługę ciągłości gwarancji w czasie rozszerzonego okresu, umożliwiając korzystanie z komputera ASUS z gwarantowanym wsparciem firmy ASUS.

Zawartość pakietu LWEP ASUS

Pakiet lokalnego rozszerzenia gwarancji na komputer ASUS (LWEP) zawiera następujące trzy elementy:

1. Instrukcja użytkownika LWEP
2. Karta VIP LWEP
3. Etykieta LWEP

Procedura zatwierdzenia LWEP

Pakiet lokalnego rozszerzenia gwarancji musi zostać zarejestrowany i uaktywniony online w ciągu 180 dni od daty zakupu komputera ASUS.

Ten pakiet utraci ważność i nie będzie można korzystać z nowo zakupionej gwarancji, jeśli w określonym czasie nie zostanie wykonana rejestracja. Firma ASUS zaleca wykonanie rejestracji tego pakietu od zakupu.

W celu rejestracji i uaktywnienia LWEP ASUS należy wykonać następujące czynności:

Czynność 1: Zarejestruj się i uzyskaj członkostwo ASUS

Przejdź na stronę rejestracji członkostwa ASUS pod adresem <http://vip.asus.com> i zaloguj się, aby zostać członkiem ASUS. Jeśli jesteś już członkiem ASUS, przejdź do czynności 2.

Czynność 2: Zarejestruj produkt

Zaloguj się na stronie sieci web ASUS, pod adresem <http://member.asus.com> i kliknij "Product Registration (Rejestracja produktu)" w menu z lewej strony. Podaj szczegółowe dane w formularzu online. Jeśli komputer ASUS został już zarejestrowany, przejdź do czynności 3.

Czynność 3: Uaktywnij usługę pakietu lokalnego rozszerzenia gwarancji

Kliknij łącze "Warranty Extension Activation (Uaktywnienie rozszerzenia gwarancji)" w menu z lewej strony i wykonaj następujące instrukcje:

1. Wybierz zarejestrowany produkt, dla którego został zakupiony pakiet lokalnego rozszerzenia gwarancji.
2. W formularzu online, wprowadź **Contract Code (Kod umowy)** i **Password (Hasło)** znajdujące się z tyłu karty VIP LWEP ASUS. Kliknij "Submit (Prześlij)" w celu zakończenia procesu.

Czynność 4: Korzystanie z komputera ASUS

Gratulujemy! Uzyskałeś gwarancję doskonałej usługi gwarancyjnej ASUS dla komputera ASUS. Pamiętaj, aby przykleić **Etykietę pakietu lokalnego rozszerzenia gwarancji na komputer ASUS** obok numeru seryjnego, z tyłu komputera ASUS.

OSTRZEŻENIE:

Nie należy przyklejać etykiety LWEP ASUS w pobliżu szczelin wentylacyjnych lub nad śrubami.

Zasady usługi lokalnego rozszerzenia gwarancji ASUS

1. Do komputera można zastosować tylko jeden pakiet rozszerzenia gwarancji.
2. Pakiet lokalnego rozszerzenia gwarancji ASUS (LWEP) można zakupić w kraju, gdzie zakupiony został nowy komputer notebook ASUS, u autoryzowanego dostawcy ASUS lub u dystrybutora. **Użytkownik powinien zachować dowód zakupu komputera i LWEP dla przyszłych wymagań usługi.**
3. Pakiet lokalnego rozszerzenia gwarancji ASUS (LWEP) stosuje się wyłącznie do oryginalnych elementów komputera ASUS, włącznie z oprogramowaniem, baterią i urządzeniami zewnętrznymi, akcesoriami oraz częściami zainstalowanymi przez ASUS.
4. Twoja gwarancja na ASUS zostanie automatycznie rozszerzona o następny jeden (1) rok od daty zakończenia oryginalnej gwarancji Twojego ASUS.
5. Usługa dostarczona w rozszerzonym okresie jest zgodna z lokalnymi standardami i zasadami usługi. W celu uzyskania szczegółowych informacji skontaktuj się z lokalnym centrum serwisowym ASUS lub sprawdź kartę gwarancyjną.
6. Usługa dostarczana w rozszerzonym okresie nie obejmuje wsparcia globalnego.

Ograniczenia

Rozszerzona usługa obejmuje wyłącznie awarie lub nieprawidłowe działanie, które wystąpią w okresie gwarancyjnym i w normalnych warunkach, oraz wszelkie defekty materiałowe lub defekty wytwarzania. Gwarancja **nie stosuje się**, gdy:

1. Produkt został zmieniony, naprawiony lub zmodyfikowany przez nieautoryzowany personel serwisu.
2. Numer seryjny komputera został zmieniony, unieważniony lub usunięty.
3. Została naruszona, zamazana lub zmieniona plomba gwarancyjna.
4. Uszkodzenie jest spowodowane zewnętrzną awarią elektryczną, przypadkowe, spowodowane katastrofami naturalnymi, zamierzonym lub przypadkowym nieprawidłowym użyciem, nadużyciem, zaniedbaniem lub nieprawidłową konserwacją albo użytkowaniem w niewłaściwych warunkach.
5. Wystąpiło uszkodzenie spowodowane nieprawidłową instalacją lub nieprawidłowym połączeniem z urządzeniem peryferyjnym, takim jak drukarka, zewnętrzny napęd optyczny i inne takie urządzenia.
6. Wystąpiło uszkodzenie spowodowane użytkowaniem przy parametrach działania przekraczających parametry określone dla użytkowania lub przechowywania lub parametry otoczenia określone szczegółowo w podręczniku użytkownika komputera ASUS.

7. Wystąpiło uszkodzenie spowodowane używaniem części nie wyprodukowanych lub nie sprzedawanych przez ASUS.
8. Wystąpiło uszkodzenie lub utrata programu, danych albo wymiennego nośnika danych, albo wystąpiły koszty przywracania programów lub danych.
9. Wystąpiło uszkodzenie spowodowane używaniem oprogramowania stron trzecich lub działaniem wirusów.
10. Wystąpiła utrata oprogramowania lub danych, która może pojawić się w trakcie naprawy lub wymiany.
 - * Pakiet rozszerzenia gwarancji jest sprzedawany wyłącznie w kraju, gdzie został zakupiony nowy komputer ASUS.
 - * Pakiet rozszerzenia gwarancji należy zarejestrować i uaktywnić online w ciągu 180 dni od daty zakupu komputera ASUS.
 - * Rozszerzona usługa dostarczona w tym pakiecie nie obejmuje globalnego wsparcia.
 - * Pakiet nie stosuje się do innych produktów ASUS, barebone (np.: "autoryzowanych przez ASUS") i serii EeePC.

Caro Cliente,

Obrigado por ter adquirido o Pacote de Extensão de Garantia Local do Portátil ASUS (LWEP). A ASUS fornece um serviço de garantia contínuo durante o período alargado, para que usufrua do seu portátil ASUS com apoio ASUS garantido.

Conteúdo do Pacote LWEP ASUS

O seu Pacote de Extensão da Garantia Local ASUS (LWEP) contém estes três itens:

1. Manual do Utilizador LWEP
2. Cartão VIP LWEP
3. Etiqueta LWEP

Procedimento de Validação LWEP

O Pacote de Extensão da Garantia Local deve ser registado e activado online no prazo de 180 dias, a contar da data de aquisição do seu Portátil ASUS. Se não o tiver registado dentro do período especificado, este pacote deixará de ser válido e você não poderá usufruir dos benefícios do pacote. A ASUS recomenda que registre este pacote imediatamente após a sua aquisição.

Para se registar e activar o seu LWEP ASUS, siga estes passos:

Passo 1: Torne-se num Membro ASUS

Vá ao website de Membros ASUS em <http://vip.asus.com> e inicie sessão para se tornar num membro ASUS. Se já é um membro ASUS, avance para o Passo 2.

Passo 2: Registe o seu produto

Inicie sessão no website de Membros ASUS em <http://member.asus.com> e clique em "Product Registration" (Registo de Produtos) no menu do lado esquerdo. Queira preencher o formulário com os detalhes relevantes do seu portátil. Se já registou o seu portátil ASUS, avance para o Passo 3.

Passo 3: Active o Serviço do Pacote de Extensão da Garantia Local

Clique no link "Warranty Extension Activation" (Activação da Extensão da Garantia) no menu do lado esquerdo e siga estas instruções:

1. Selecciono o produto registado para o qual comprou o Pacote de Extensão da Garantia Local.
2. No formulário online, digite o **Contract Code (Código de Contrato)** e a **Password (Palavra-passe)** obtidos na parte traseira do seu cartão LWEP VIP ASUS. Clique em "Submit" (Enviar) para concluir o processo.

Passo 4: Relaxe e Usufrua do seu Portátil ASUS

Parabéns! Acaba de assegurar um excelente serviço de garantia ASUS para o seu portátil ASUS. Lembre-se de colar a sua Etiqueta LWEP ASUS próximo do número de série, na parte traseira do seu portátil ASUS.

AVISO:

Não cole a etiqueta ASUS LWEP perto de qualquer área de ventilação, nem por cima de qualquer parafuso.

Política do Serviço de Extensão da Garantia Local ASUS

1. A cada portátil só pode ser aplicado um Pacote de Extensão da Garantia.
2. O Pacote de Extensão da Garantia Local ASUS (LWEP) só pode ser adquirido no país onde originalmente adquiriu o seu portátil ASUS novo, num fabricante ou distribuidor autorizado ASUS. É necessário que o utilizador guarde os comprovativos de aquisição do Portátil e do LWEP para futuras referências de pedido de serviços.
3. O Pacote de Extensão da Garantia Local ASUS (LWEP) só se aplica a hardware original de portáteis ASUS, excluindo software, bateria, quaisquer dispositivos externos, acessórios e a peças não instaladas pela ASUS.
4. A Garantia do seu portátil ASUS irá ser automaticamente estendida um (1) ano mais a partir do vencimento data de garantia original do portátil ASUS.
5. O serviço fornecido no período alargado seguirá o padrão e a política de serviço local. Contacte o centro de serviço ASUS local ou consulte o cartão da garantia para mais detalhes.
6. O serviço fornecido no período alargado não inclui apoio global.

Limitações

A **garantia prolongada** apenas cobre falhas ou mau funcionamento que ocorram durante o período de garantia e sob condições normais de utilização, bem como qualquer defeitos ao nível do material ou do fabrico. A **garantia não se aplicará se:**

1. O produto foi tratado, reparado ou modificado por pessoal não autorizado.
2. O número de série do portátil, dos seus componentes ou acessórios foi alterado, cancelado ou removido.
3. Os selos de garantia foram rasgados, manchados ou alterados.
4. Há danos causados por uma falha eléctrica externa, qualquer acidente, desastre natural, má utilização intencional ou accidental, abuso, negligência ou manutenção inadequada ou utilização sob condições anormais;
5. Há danos causados por instalação indevida ou ligação imprópria a um dispositivo periférico, tal como uma impressora, unidade óptica externa e outros dispositivos afins.
6. Há danos derivados da utilização fora dos parâmetros ou ambiente de funcionamento ou armazenamento, descritos no seu Manual do Utilizador do Portátil ASUS;
7. Há danos derivados da utilização de peças não fabricadas ou vendidas pela ASUS.
8. Há danos ou perda de qualquer programa, dados ou meios de armazenamento amovível ou se houver despesas envolvidas na recuperação de quaisquer programas ou dados.
9. Há danos causados por software de terceiros ou de vírus informáticos.
10. Há perda de software ou dados que pode ter ocorrido durante a reparação ou substituição.

- * O pacote de extensão da garantia é apenas vendido no país onde adquiriu originalmente o seu portátil ASUS.
- * O pacote de extensão da garantia deve ser registado e activado online no prazo de 180 dias, a contar da data de aquisição do seu Portátil ASUS.
- * O serviço alargado fornecido por este pacote não inclui apoio global.
- * O pacote não se aplica a outros produtos ASUS, a computadores "barebone" (ex: "alimentado pela ASUS"), e a série EeePC.

Уважаемый покупатель,

благодарим Вас за приобретение пакета дополнительной гарантии для ноутбука ASUS (LWEP). ASUS предоставляет гарантийное обслуживание вашего ноутбука во время действия дополнительной гарантии.

Комплект поставки ASUS LWEP

В комплект дополнительной гарантии(LWEP) входит три пункта:

1. LWEP руководство пользователя
2. LWEP VIP карта
3. LWEP наклейка

LWEP процедура проверки

Пакет дополнительной гарантии должен быть зарегистрирован и активирован онлайн в течение 180 с даты покупки ноутбука ASUS. Если вы не зарегистрируетесь в течение указанного срока, то не сможете пользоваться преимуществами пакета. ASUS рекомендует зарегистрировать пакет после покупки.

Для регистрации и активации ASUS LWEP выполните следующее:

Шаг 1: Станьте VIP-клиентом ASUS

Зайдите на сайт VIP-клиентов ASUS <http://vip.asus.com> и станьте VIP-клиентом ASUS. Если вы уже являетесь VIP-клиентом ASUS, перейдите на шаг 2.

Шаг2: Зарегистрируйте продукт

Зайдите на сайт VIP-клиентов ASUS <http://member.asus.com> и нажмите "Product Registration" в меню слева. 3 заполните информацию о ноутбуке. Если вы уже зарегистрировали продукт, перейдите к шагу 3.

Шаг3: Активация дополнительной гарантии

Нажмите "Warranty Extension Activation" слева и выполните следующие инструкции:

1. Выберите зарегистрированный продукт, для которого вы хотите приобрести дополнительную гарантию.
2. В онлайн форме введите **Contract Code** и **Password** полученные с задней стороны ASUS LWEP VIP карты. Для завершения процесса нажмите "Submit".

Шаг4: Используйте ASUS ноутбук

Поздравляем! Теперь вы имеете гарантийное обслуживание для вашего ноутбука ASUS. Не забудьте приклеить наклейку ASUS LWEP Label рядом с серийным номером на задней панели ноутбука.

Внимание:

Не заклеивайте наклейкой ASUS LWEP вентиляционные отверстия или винты.

Политика дополнительной гарантии ASUS

1. Один пакет дополнительной гарантии применяется для одного ноутбука.
2. Пакет дополнительной гарантии ASUS (LWEP) может быть приобретен только в стране покупки ноутбука у дилера или дистрибьютера ASUS. Для гарантийного обслуживания пользователю следует предъявить доказательство покупки ноутбука и LWEP
3. Пакет дополнительной гарантии ASUS (LWEP) применяется только к ноутбукам ASUS, исключая программное обеспечение, аккумулятор, любые периферийные устройства и аксессуары установленные самостоятельно.
4. Гарантия на Ваш ноутбук ASUS будет автоматически увеличена на один дополнительный год по сравнению с оригинальным сроком гарантии.
5. Обслуживание во время дополнительного гарантийного периода зависит от местных стандартов и политики обслуживания. Подробную информацию смотрите на гарантийной карте или обратитесь в сервис-центр ASUS.
6. Обслуживание во время дополнительного гарантийного периода не включает глобальную поддержку.

Ограничения

Дополнительная гарантия применяется только к неисправностям, возникшим при нормальном использовании во время гарантийного периода. Гарантийное обслуживание **не применяется если**:

1. Изделие подвергалось ремонту со стороны специалистов, не уполномоченных компанией ASUSTeK;
2. Серийный номер ноутбука или компонентов удален, исправлен, испорчен или поврежден;
3. Гарантийная печать, гарантийная наклейка изделия удалена, исправлена, испорчена или повреждена;
4. Дефект вызван сбоем в электросети, аварией, стихийным бедствием, неправильным или небрежным использованием или использованием в аварийных условиях.
5. Дефект стал результатом неправильной установки, подключения или настройки изделия, например подключение принтера, оптического привода и других устройств.
6. Использование или хранение устройства в условиях, превышающих нормы, указанные в руководстве пользователя.
7. Повреждения от компонентов не произведенных или проданных компанией ASUSTeK;
8. Повреждение или потеря любых программ, данных или затраты, связанные с восстановлением программ или данных.
9. Повреждение явилось следствием действия вируса или другого ПО.
10. Потеря программ или данных при ремонте или замене.

- *Пакет дополнительной гарантии приобретается в стране приобретения ноутбука.
- * Пакет дополнительной гарантии должен быть зарегистрирован и активирован онлайн в течение 180 дней с даты покупки ноутбука.
- *Дополнительное гарантийное обслуживание, предоставляемое этим пакетом, не включает глобальную поддержку.
- *Пакет не применяется к другим продуктам ASUS, barebone (напр.: "power by ASUS") и серия EeePC.

Estimado cliente,

Gracias por adquirir el "Paquete de Extensión de Garantía Local (LWEP) para Portátiles ASUS. ASUS ofrece un servicio de garantía continuado durante el periodo extendido para permitirle disfrutar de su equipo portátil ASUS con asistencia garantizada de ASUS.

Contenido del paquete LWEP de ASUS

Su paquete de extensión de garantía local (LWEP) de ASUS contiene estos tres artículos:

1. Manual de usuario de LWEP
2. Tarjeta VIP de LWEP
3. Etiqueta de LWEP

Procedimiento de validación de LWEP

El paquete de extensión de garantía local debe registrarse y activarse antes de 180 días a partir de la compra de su equipo portátil ASUS. Este paquete no será válido si no se registra dentro del periodo de tiempo especificado, no pudiendo disfrutar de las ventajas del mismo. ASUS recomienda registrar este paquete justo después de adquirirlo.

Para registrar y activar su LWEP ASUS, siga los pasos siguientes:

Paso 1: Regístrese como miembro de ASUS

Acceda al sitio web de miembros de ASUS en <http://vip.asus.com> e inicie sesión para pasar a ser miembro de ASUS. Si ya es miembro de ASUS, siga con el Paso 2.

Paso 2: Registre su producto

Inicie sesión en el sitio web de miembros de ASUS en <http://member.asus.com> y haga clic en "**Registro de productos**" en el menú de la izquierda. Rellene el formulario con los datos de su equipo portátil. Si ya ha registrado su equipo portátil ASUS, continúe por el Paso 3.

Paso 3: Active su paquete de extensión de garantía local

Haga clic en el enlace "Activar extensión de garantía" en el menú izquierdo y siga estas instrucciones:

1. Seleccione el producto registrado para el que ha adquirido el paquete de extensión de garantía local.
2. En el formulario, introduzca el **Código de contrato** y la **Contraseña** que podrá encontrar en la parte trasera de la tarjeta VIP LWEP de ASUS. Haga clic en "Enviar" para finalizar el proceso.

Paso 4: Relájese y disfrute de su equipo portátil ASUS

¡Felicidades! Acaba de garantizar un excelente servicio en garantía de ASUS para su equipo portátil ASUS. Recuerde adherir la etiqueta de LWEP de ASUS junto al número de serie situado en la parte trasera de su equipo portátil ASUS.

ADVERTENCIA:

No adhiera la etiqueta de LWEP de ASUS cerca de áreas de ventilación o sobre los orificios de los tornillos.

Política de extensión de garantía local de ASUS

1. Sólo puede aplicarse un paquete de extensión de garantía por cada equipo portátil.
2. El paquete de extensión de garantía local (LWEP) de ASUS sólo se podrá adquirir en el país en el que haya adquirido originalmente su equipo portátil ASUS, y por medio de un proveedor o distribuidor de ASUS. **El usuario deberá conservar las pruebas de compra del equipo portátil y de LWEP. El departamento de asistencia podría solicitarlas.**
3. El paquete de extensión de garantía local de ASUS (LWEP) es aplicable únicamente al hardware original del equipo portátil ASUS, sin incluir el software, la batería, los dispositivos externos, accesorios y piezas no instaladas por ASUS.
4. La garantía de su portátil ASUS se verá extendida automáticamente un (1) año más a partir de la fecha de finalización de la garantía estándar de su portátil ASUS.
5. El servicio ofrecido durante el periodo extendido se prestará según las normas y políticas de asistencia locales. Póngase en contacto con el centro de asistencia de ASUS, o consulte la tarjeta de garantía para más información.
6. El servicio extendido prestado según este paquete no incluye soporte global.

Limitaciones

La **garantía extendida** cubre únicamente los fallos o errores de funcionamiento que se produzcan durante el periodo de garantía y en condiciones de uso normales, así como cualquier defecto de material o mano de obra. La garantía **no será válida si:**

1. El producto ha sido manipulado, reparado o modificado por personal no autorizado.
2. El número de serie del equipo portátil, los componentes o accesorios se ha modificado, cancelado o eliminado.
3. Los sellos de garantía se han roto, no pueden leerse o se han modificado.
4. Existen daños provocados por un fallo eléctrico externo, un accidente, un desastre natural, un mal uso intencionado o accidental, un abuso, una negligencia o mantenimiento inadecuado, o el uso en condiciones anormales.
5. Existen daños provocados por la instalación o conexión inadecuada con un dispositivo periférico, como una impresora, una unidad óptica externa u otros dispositivos.
6. Existen daños derivados del uso excediendo los parámetros de uso o almacenamiento, o el entorno descrito en su manual de usuario del equipo portátil ASUS.
7. Existen daños derivados del uso de piezas no fabricadas o distribuidas por ASUS.
8. Se producen daños o pérdidas de programas, datos o medios de almacenamiento extraíbles, o bien costes relacionados con la recuperación de programas o datos.

9. Existen daños provocados por programas de otros fabricantes o virus informáticos.
10. Se producen pérdidas de programas o datos durante las actividades de reparación o cambio.
 - * El paquete de extensión de garantía se vende únicamente en el país en el que se ha adquirido originalmente el equipo portátil ASUS.
 - * El paquete de extensión de garantía debe registrarse y activarse antes de 180 días a partir de la fecha de compra de su equipo portátil ASUS.
 - * El servicio extendido prestado según este paquete no incluye soporte global.
 - * El paquete no es aplicable a otros productos ASUS, barebone (p. ej.: "power by ASUS"), y la gama EeePC.

Bäste kund!

Tack för att du köpt ASUS Notebook Local Warranty Extension Package (LWEP). ASUS tillhandahåller fortsatt garantiservice under den förlängda perioden för att låta dig njuta av din ASUS notebook med garanterad ASUS support.

ASUS LWEP paketinnehåll

Din ASUS Local Warranty Extension Package (LWEP) innehåller dessa tre poster:

1. LWEP bruksanvisning
2. LWEP VIP-kort
3. LWEP etikett

LWEP Valideringsprocedur

Local Warranty Extension Package måste registreras och aktiveras online inom 180 dagar från datumet för inköpet av din ASUS Notebook. Detta paket kommer att bli ogiltigt om du inte har registrerat det inom den specificerade perioden och du kommer inte att kunna dra nytta av paketets fördelar. ASUS rekommenderar att du registrerar detta paket direkt efter inköpet.

För att registrera och aktivera ditt ASUS LWEP, följ dessa steg:

Steg 1: Bli en ASUS medlem

Gå till ASUS medlemsida på <http://vip.asus.com> och logga in och bli en ASUS medlem. Om du redan är en ASUS medlem fortsätt till Steg 2.

Steg 2: Registrera din produkt

Logga in på ASUS medlemsida på <http://member.asus.com> och klicka på "Produktregistrering" i menyn på vänstra sidan. Fyll i formuläret med relevanta detaljer om din bärbara dator. Om du redan har registrerat din ASUS notebook fortsätt till Steg 3.

Steg 3: Aktivera Local Warranty Extension Package Service

Klicka på "Warranty Extension Activation" (aktivering garantiförlängning) länken i menyn på vänstra sidan och följ dessa instruktioner:

1. Välj den registrerade produkten som du köpt Local Warranty Extension Package för.
2. I online formuläret ange **Contract Code (kontraktskod)** och **Password** (lösenord) vilket kan hittas på baksidan av ditt ASUS LWEP VIP-kort. Klicka på "Submit" (lämna in) för att avsluta processen.

Steg 4: Ta det lugnt och njut av din ASUS Notebook

Gratulerar! Du är nu garanterad en utmärkt ASUS garantiservice för din ASUS notebook. Kom ihåg att fästa din ASUS LWEP etikett bredvid serienumret på baksidan av din ASUS notebook.

WARNING:

Placera inte ASUS LWEP etiketten i närheten av några ventilationsöppningar eller över några skruvar.

ASUS Local Warranty Extension Service policy

1. Endast ett Warranty Extension Package kan tillämpas för en notebook.
2. ASUS Local Warranty Extension Package (LWEP) kan endast köpas i det land där du ursprungligen köpte din splitternya ASUS notebook från en auktoriserad ASUS återförsäljare eller distributör. Användare avkrävs att behålla inköpsbevis för Notebook och LWEP som referens för kommande servicebegäran.
3. ASUS Local Warranty Extension Package (LWEP) gäller endast ASUS notebook originalhårdvara, exklusive program, batteri, externa enheter, tillbehör eller delar som inte installerats av ASUS.
4. Garantin på din ASUS bärbara dator kommer automatiskt att förlängas med ytterligare ett (1) år utöver din 2-åriga ASUS garanti.
5. Servicen som ges i den förlängda perioden kommer att följa den lokala standard och service policy:n. Kontakta det lokala ASUS servicecentret eller se garantikortet för detaljer.
6. Servicen som ges i den förlängda perioden inkluderar inte global support.

Begränsningar

Den **förlängda garantin** täcker endast fel eller funktionsfel som uppstår under garantiperioden och vid normala användningsförhållanden, så väl som alla material- och tillverkningsfel. Garantin **gäller inte om**:

1. Produkten har manipulerats, reparerats eller modifierats av en icke-auktoriserad person.
2. Serienumret på notebooken, komponenter eller tillbehör har ändrats, strukits över eller tagits bort.
3. Garantiförseglingen har brutits, är otydlig eller ändrats.
4. Det finns skador orsakade av ett externt elektriskt fel, någon olycka, naturlig katastrof, avsiktlig eller oavsiktlig felaktig användning, missbruk, försummad eller felaktigt underhåll eller användning under onormala förhållanden.
5. Det finns skador orsakade av felaktig installation eller olämplig anslutning till en extern enhet såsom en skrivare, extern optisk enhet eller andra liknande enheter.
6. Det finns skador från användning utanför drifts- eller lagringsparametrarna eller miljö som finns detaljerat angivet i ASUS Notebooks bruksanvisning.
7. Det finns skador från användning av delar som inte tillverkats eller sålts av ASUS.
8. Det finns skador eller förlust av något program, data eller flyttbart lagringsmedia eller om det finns kostnader involverade i återställning av något program eller data.
9. Det finns skada från tredje parts program eller från datorvirus.
10. Det finns program- eller dataförluster som kan uppstå vid reparation eller vid utbyte.

- * Garantiförlängningspaketet säljs endast i det land där du ursprungligen köpte din ASUS notebook.
- * Garantiförlängningspaketet måste registreras och aktiveras online inom 180 dagar från datumet för inköpet av din ASUS Notebook.
- * Den utökade tjänsten som ges i detta paket inkluderar inte global support.
- * Paketet gäller inte för andra ASUS produkter barebone (ex: "power by ASUS"), EeePC serierna.

Pelanggan yang Terhormat,

Terima kasih atas pembelian LWEPE (Paket Perpanjangan Masa Garansi Lokal) Notebook ASUS. ASUS akan memberikan tambahan masa waktu garansi agar Anda bisa menggunakan Notebook ASUS dengan tenang berkat jaminan dukungan garansi dari ASUS.

Isi Paket LWEPE ASUS

LWEPE (Paket Perpanjangan Masa Garansi Lokal) ASUS berisi 3 hal berikut:

1. Panduan Pengguna LWEPE
2. Kartu VIP LWEPE
3. Label LWEPE

Prosedur Validasi LWEPE

Paket Perpanjangan Masa Garansi Lokal harus didaftarkan dan diaktifkan secara online dalam waktu 180 hari sejak tanggal pembelian ASUS Notebook.

Untuk mendaftarkan dan mengaktifkan LWEPE ASUS, ikuti langkah-langkah berikut:

Langkah 1: Sign up dan bergabung ke ASUS Membership

Buka situs Web ASUS Member di <http://vip.asus.com>, lalu login untuk menjadi anggota ASUS. Jika Anda telah menjadi anggota ASUS, lanjutkan ke Langkah 2.

Langkah 2: Mendaftarkan ASUS Notebook

Login ke situs Web ASUS Member di <http://member.asus.com>, lalu klik "Product Registration" di menu sebelah kiri. Masukkan informasi yang diminta pada tampilan form yang ada. Jika notebook ASUS sudah pernah didaftarkan, lanjutkan ke Langkah 3.

Langkah 3: Mengaktifkan Layanan Paket Perpanjangan Masa Garansi Lokal

Klik "Warranty Extension Activation" di menu sebelah kiri, lalu ikuti petunjuk berikut:

1. Pilih produk terdaftar sesuai Paket Perpanjangan Masa Garansi Lokal yang telah dibeli.
2. Di formulir online, masukkan **Contract Code** dan **Password** yang terdapat di bagian belakang kartu VIP LWEPE ASUS. Klik "Submit" untuk menyelesaikan prosesnya.

Langkah 4: Selamat Menikmati Notebook ASUS

Selamat! Kini Anda dijamin akan memperoleh layanan jaminan ASUS yang handal untuk notebook ASUS Anda. Jangan lupa untuk menempelkan **Label LWEPE** di sebelah nomor seri pada bagian belakang notebook ASUS Anda.

PERINGATAN:

Jangan tempelkan Label LWEPE ASUS di dekat area ventilasi atau pada sekrup.

Kebijakan Layanan Perpanjangan Masa Garansi Lokal ASUS

1. Hanya 1 Paket Perpanjangan Masa Garansi yang bisa dibeli untuk 1 notebook.
2. LWEPE (Paket Perpanjangan Masa Garansi Lokal) ASUS hanya dapat dibeli di

negara tempat awal Anda membeli notebook ASUS tersebut. Paket LWEF bisa dibeli dari dealer atau distributor ASUS resmi. Pengguna harus menyimpan bukti pembelian Notebook dan LWEF sebagai referensi permintaan servis di masa datang.

3. LWEF (Paket Perpanjangan Masa Garansi Lokal) ASUS hanya berlaku untuk hardware asli notebook ASUS. Hal berikut ini tidak termasuk dalam LWEF: software, baterai, perangkat eksternal, aksesori, dan komponen yang tidak dipasang oleh ASUS.
4. Garansi notebook ASUS Anda secara otomatis akan diperpanjang untuk satu (1) tahun ke depan terhitung dari tanggal jatuh tempo garansi yang sudah ada.
5. Layanan yang diberikan dalam jangka waktu yang diperpanjang akan mengikuti standar dan kebijakan layanan servis setempat. Untuk informasi yang lebih rinci, silakan hubungi pusat layanan ASUS setempat atau lihat informasi di kartu garansi.
6. Layanan yang diberikan dalam jangka waktu yang diperpanjang ini tidak mencakup dukungan garansi global/internasional.

Batasan

Masa berlaku jaminan yang diperpanjang hanya mencakup kegagalan atau gangguan fungsi yang terjadi selama jangka waktu jaminan dan dalam kondisi penggunaan normal, termasuk hardware atau cacat pembuatan. Jaminan **tidak berlaku jika**:

1. Produk telah diubah, diperbaiki, atau dimodifikasi oleh teknisi tidak resmi;
2. Nomor seri pada notebook, komponen, atau aksesori telah diubah, dihapus, atau dilepaskan;
3. Stiker garansi telah rusak atau diubah;
4. Kerusakan yang diakibatkan oleh faktor listrik eksternal, kecelakaan, bencana alam, kesalahan penggunaan baik yang disengaja maupun tidak, penggunaan yang tidak benar, kelalaian atau perawatan yang tidak benar, atau penggunaan dalam kondisi yang tidak normal;
5. Kerusakan yang diakibatkan oleh instalasi atau koneksi yang tidak tepat ke periferal lain seperti printer, drive optikal, kartu jaringan, atau perangkat USB;
6. Kerusakan yang diakibatkan oleh penggunaan atau penyimpanan dalam kondisi operasi atau kondisi lingkungan yang berada di luar batas yang dijelaskan dalam buku manual penggunaan Notebook ASUS;
7. Kerusakan akibat penggunaan komponen yang tidak dibuat atau diproduksi oleh ASUS;
8. Terjadi kehilangan perangkat lunak atau data yang mungkin terjadi selama perbaikan maupun penggantian.
9. Kerusakan yang disebabkan oleh software pihak ketiga atau virus;
10. Kehilangan program atau data yang mungkin terjadi selama proses perbaikan atau penggantian komponen.

- * Paket Perpanjangan Masa Garansi hanya dijual di negara tempat awal Anda membeli notebook ASUS.
- * Paket Perpanjangan Masa Garansi harus didaftarkan dan diaktifkan secara online dalam waktu 180 hari sejak tanggal pembelian notebook ASUS.
- * Masa layanan yang diperpanjang dalam paket ini tidak mencakup dukungan garansi global/internasional.
- * Paket ini tidak berlaku untuk produk ASUS lainnya, barebone (misalnya "power by ASUS"), dan seri EeePC.

Kepada para Pelanggan,

Terima kasih kerana membeli Pakej Lanjutan Waranti Setempat Komputer Bimbit ASUS (LWEP). ASUS menyediakan perkhidmatan waranti berterusan semasa tempoh lanjutan untuk membolehkan anda menikmati komputer bimbit ASUS anda dengan sokongan ASUS yang dijamin.

Kandungan Pakej LWEP ASUS

Pakej Lanjutan Waranti Setempat ASUS (LWEP) anda mengandungi tiga item:

1. Manual Pengguna LWEP
2. Kad VIP LWEP
3. Label LWEP

Prosedur Pengesahan LWEP

Pakej Lanjutan Waranti Setempat mestilah didaftarkan dan diaktifkan secara dalam talian dalam tempoh 180 hari daripada tarikh pembelian Komputer Bimbit ASUS anda. Pakej ini akan menjadi tidak sah jika anda tidak mendaftarkannya dalam tempoh masa yang ditentukan dan anda tidak akan boleh menikmati faedah pakej. ASUS mengesyorkan anda untuk mendaftarkan pakej ini secepat mungkin selepas membelinya.

Untuk mendaftar dan mengaktifkan LWEP ASUS anda, ikut langkah berikut:

Langkah 1: Menjadi Ahli ASUS

Pergi ke laman web Ahli ASUS di <http://vip.asus.com> dan log masuk untuk menjadi ahli ASUS. Jika anda merupakan ahli ASUS, terus kepada Langkah 2.

Langkah 2: Daftarkan produk anda

Log masuk laman web Ahli ASUS di dan klik "Pendaftaran Produk" di menu sebelah kiri. Sila isikan borang dengan butiran yang berkaitan komputer bimbit anda. Jika anda telah pun mendaftarkan komputer bimbit ASUS anda, terus ke Langkah 3.

Langkah 3: Aktifkan Perkhidmatan Pakej Lanjutan Waranti Setempat

Klik pautan "Pengaktifan Lanjutan Waranti" di menu sebelah kiri dan ikut arahan berikut:

1. Pilih produk berdaftar bagi Pakej Lanjutan Waranti Setempat yang anda telah beli.
2. Pada borang dalam talian, masukkan **Contract Code (Kod Kontrak)** dan **Password (Kata Laluan)** yang boleh diperolehi di belakang kad VIP LWEP ASUS anda. Klik pada "Serah" untuk menyelesaikan proses itu.

Langkah 4: Bersantai dan Nikmati Komputer Bimbit ASUS Anda

Tahniah! Anda sekarang telah dijamin dengan perkhidmatan waranti ASUS yang cemerlang untuk komputer bimbit ASUS anda. Jangan lupa untuk melekatkan Label LWEP ASUS anda di sebelah nombor siri di belakang komputer bimbit ASUS anda.

AMARAN:

Jangan lekatkan label LWEP ASUS berdekatan dengan kawasan pengudaraan atau di atas sebarang skru.

Dasar Perkhidmatan Lanjutan Waranti Setempat ASUS

1. Hanya satu Pakej Lanjutan Waranti boleh digunakan untuk satu komputer bimbit.
2. Pakej Lanjutan Waranti Setempat ASUS (LWEP) hanya boleh dibeli dalam negara asal di mana anda telah membeli komputer bimbit ASUS yang baru daripada wakil penjual atau pender ASUS yang sah. **Pengguna diminta untuk menyimpan bukti pembelian Komputer Bimbit dan LWEP bagi rujukan permintaan perkhidmatan pada masa depan.**
3. Pakej Lanjutan Waranti Setempat ASUS (LWEP) hanya digunakan kepada perkakasan asli komputer bimbit ASUS, tidak termasuk perisian, bateri, sebarang peranti luaran, aksesori dan bahagian yang tidak dipasang oleh ASUS.
4. Tarikh Jaminan Bagi Komputer Bimbit Asus akan ditambahakan lebih setahun secara automatic, dengan tertakluk pada tarikh jaminan asal komputer bimbit anda
5. Perkhidmatan yang disediakan dalam tempoh lanjutan akan mengikut piawaian dan dasar perkhidmatan setempat. Hubungi pusat perkhidmatan ASUS setempat atau rujuk kepada kad waranti untuk butiran lanjut.
6. Perkhidmatan yang disediakan dalam tempoh lanjutan ini tidak termasuk sokongan global.

Pengehadan

Waranti yang dilanjutkan hanya merangkumi kegagalan atau malfungsi yang berlaku semasa tempoh waranti dan di bawah keadaan penggunaan yang normal, dan juga sebarang bahan atau kelemahan pembuatan. Waranti ini **tidak akan digunakan jika:**

1. Produk ini telah diubah, diperbaiki atau diubahsuai oleh kakitangan yang tidak dibenarkan.
2. Nombor siri pada komputer bimbit, komponen atau aksesori ini telah dipinda, dibatalkan atau dikeluarkan.
3. Cap waranti telah terkoyak, kabur atau dipinda.
4. Terdapat kerosakan disebabkan oleh kesiapan elektrik luaran, sebarang kemalangan, bencana alam, salah guna disengajakan atau tidak disengajakan, penyalahgunaan, cuai atau penyelenggaraan yang tidak betul atau penggunaan di bawah keadaan yang luar biasa.
5. Terdapat kerosakan yang disebabkan oleh pemasangan yang tidak betul atau sambungan yang tidak betul kepada peranti persisian seperti pencetak, pemacu optikal luaran, dan peranti lain.
6. Terdapat kerosakan daripada penggunaan di luar parameter pengendalian atau penyimpanan atau persekitaran yang dihuraikan dalam Manual Pengguna Komputer Bimbit ASUS anda.

7. Terdapat kerosakan daripada penggunaan bahagian yang bukan dikeluarkan atau dijual oleh ASUS.
8. Terdapat kerosakan atau kehilangan sebarang program, data atau media penyimpanan boleh tanggal, atau jika terdapat kos yang terlibat dalam memulihkan sebarang program atau data.
9. Terdapat kerosakan daripada perisian pihak ketiga atau dari virus komputer.
10. Terdapat kehilangan perisian atau data yang mungkin berlaku semasa pembaikan atau penggantian semula.
 - * Pakej lanjutan waranti adalah dijual hanya dalam negara asal di mana anda membeli komputer bimbit ASUS anda.
 - * Pakej lanjutan waranti mestilah didaftarkan dan diaktifkan secara dalam talian dalam tempoh 180 hari daripada tarikh pembelian komputer bimbit ASUS anda.
 - * Perkhidmatan lanjutan disediakan oleh pakej ini tidak termasuk sokongan global.
 - * Pakej ini tidak digunakan kepada barebone (contohnya: "power by ASUS"), siri EeePC.

เรียนท่านลูกค้า,

ขอขอบคุณที่ท่านซื้อแพคเกจการขยายเวลารับประกันในประเทศของโน้ตบุ๊ก ASUS (LWEP) ASUS จะให้บริการการรับประกันต่อเนื่องระหว่างช่วงเวลาที่ย้าย เพื่อให้คุณเพลิดเพลินกับโน้ตบุ๊ก ASUS พร้อมการสนับสนุนโดยการรับประกันของ ASUS

ส่วนต่างๆ ของแพคเกจ ASUS LWEP

แพคเกจการขยายเวลารับประกันในประเทศของ ASUS (LWEP) ประกอบด้วยสามสิ่งต่อไปนี้:

1. คู่มือผู้ใช้ LWEP
2. บัตร VIP LWEP
3. จุลาก LWEP

กระบวนการตรวจสอบ LWEP

แพคเกจการขยายเวลารับประกันในประเทศต้องมีการลงทะเบียน และเปิด
ทำงานออนไลน์ภายใน 180 วันนับตั้งแต่วันที่ซื้อโน้ตบุ๊ก ASUS ของคุณ แพคเกจนี้จะหมดอายุ ถ้าคุณไม่ได้ลงทะเบียนแพคเกจภายในช่วงเวลาที่ระบุ และคุณจะไม่สามารถเพลิดเพลินกับประโยชน์ของแพคเกจได้ ASUS แนะนำให้คุณลงทะเบียนแพคเกจนี้ทันทีหลังจากที่ซื้อมา

ในการลงทะเบียนและเปิดทำงาน ASUS LWEP ของคุณ ให้ปฏิบัติตามขั้นตอนเหล่านี้:

ขั้นที่ 1: สมัครเป็นสมาชิก ASUS

ไปที่เว็บไซต์สมาชิก ASUS ที่ <http://vip.asus.com> และลงทะเบียนเพื่อสมัครเป็นสมาชิก ASUS ถ้าคุณเป็นสมาชิก ASUS อยู่แล้ว ให้ดำเนินการในขั้นที่ 2

ขั้นที่ 2: ลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณ

ล็อกอินมาที่เว็บไซต์สมาชิก ASUS ที่ <http://member.asus.com> และคลิกที่ “Product Registration (การลงทะเบียนผลิตภัณฑ์)” จากเมนูด้านซ้าย โปรดกรอกแบบฟอร์มโดยใช้รายละเอียดที่เกี่ยวข้องของโน้ตบุ๊กของคุณ ถ้าคุณลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณแล้ว ให้ดำเนินการในขั้นที่ 3

ขั้นที่ 3: เปิดทำงานบริการแพคเกจการขยายเวลารับประกันในประเทศ

คลิกที่ “Warranty Extension Activation (การเปิดทำงานการขยายการรับประกัน)” ที่เมนูด้านซ้าย และปฏิบัติตามขั้นตอนเหล่านี้:

1. เลือกผลิตภัณฑ์ที่ลงทะเบียนที่คุณซื้อแพคเกจการขยายเวลารับประกันในประเทศมา

2. บนแบบฟอร์มออนไลน์, มีอน **Contract Code (รหัสสัญญา)** และ **Password (รหัสผ่าน)** ซึ่งอยู่ที่ด้านหลังของบัตร VIP ASUS LWEF ของคุณ คลิกที่ “Submit (ส่ง)” เพื่อเสร็จสิ้นกระบวนการ

ขั้นที่ 4: ทำตามตามหมาย และผลิตเพลนกับโน้ตบุ๊ก ASUS ของคุณ
ขอแสดงความยินดี! ขณะนี้เป็นการประกันว่าคุณมีบริการการรับประกัน ASUS ชั้นยอดสำหรับโน้ตบุ๊ก ASUS ของคุณ อย่างไรก็ตามติดจลาก ASUS LWEF ของคุณต่างๆ หมายเลขผลิตภัณฑ์ด้านหลังของโน้ตบุ๊ก ASUS ของคุณ

คำเตือน:

อย่าติดจลาก ASUS LWEF ใกล้กับบริเวณระบายอากาศ หรือบนสกรูใดๆ

นโยบายบริการการขยายเวลารับประกันในประเทศของ ASUS

1. สามารถใช้แพคเกจการขยายเวลารับประกันเพียงหนึ่งรายการสำหรับโน้ตบุ๊กหนึ่งเครื่องเท่านั้น
2. แพคเกจการขยายเวลารับประกันในประเทศของ ASUS (LWEF) สามารถซื้อได้ในประเทศซึ่งคุณซื้อโน้ตบุ๊ก ASUS เครื่องใหม่ของคุณจากตัวแทนหรือตัวแทนจำหน่าย ASUS ที่ได้รับการแต่งตั้งเท่านั้น **ผู้ใช้จำเป็นต้องเก็บหลักฐานการซื้อโน้ตบุ๊ก และ LWEF ไว้สำหรับอ้างอิงค่าขอการให้บริการในอนาคต**
3. แพคเกจการขยายเวลารับประกันในประเทศของ ASUS (LWEF) ใช้เฉพาะกับฮาร์ดแวร์ดั้งเดิมของโน้ตบุ๊ก ASUS โดยไม่รวมถึงซอฟต์แวร์, แอปเดอริ์, อุปกรณ์ภายนอกต่างๆ, อุปกรณ์เสริม และชิ้นส่วนที่ไม่ได้ติดตั้งโดย ASUS
4. การรับประกันฮาร์ดแวร์คอมพิวเตอร์โน้ตบุ๊กจะขยายการรับประกันเพิ่มขึ้นที่อีกหนึ่งปีจากการรับประกันที่มากับฮาร์ดแวร์คอมพิวเตอร์โน้ตบุ๊ก
5. บริการที่มีให้ในช่วงเวลาที่ขยาย จะเป็นไปตามมาตรฐานในประเทศ และนโยบายการบริการ สำหรับรายละเอียด ให้ติดต่อศูนย์บริการ ASUS ในประเทศ หรือดูที่ใบรับประกัน
6. บริการที่มีให้ในช่วงเวลาที่ขยาย ไม่รวมการสนับสนุนทั่วโลก

ข้อจำกัด

การรับประกันที่ขยายเวลา คุ้มครองเฉพาะความล้มเหลว หรือความเสียหายที่เกิดขึ้นระหว่างช่วงเวลาการรับประกันภายใต้การใช้ปกติ รวมทั้งความบกพร่องเนื่องจากไวรัส และฝีมือแรงงาน การรับประกัน **จะใช้ไม่ได้ถ้า:**

1. ผลิตภัณฑ์ถูกถอดประกอบ ซ่อม หรือแก้ไขโดยเจ้าหน้าที่ที่ไม่ได้รับอนุญาต

2. หมายเลขผลิตภัณฑ์บนโน้ตบุ๊ก องค์ประกอบ หรืออุปกรณ์เสริมได้รับการเปลี่ยนแปลง ยกเลิก หรือลบบออก
3. สติ๊กเกอร์การรับประกันมีรอยฉีกขาด จางหาย หรือเปลี่ยนแปลง
4. มีความเสียหายที่เกิดจากสัญญาณไฟฟ้าภายนอก อุบัติเหตุ ความเสียหายจากธรรมชาติ การใช้งานผิดวัตถุประสงค์หรืออุบัติเหตุ การใช้งานไม่ถูกต้อง การละลายเพิกเฉย หรือการบำรุงรักษาไม่ถูกต้อง หรือใช้ในสภาวะที่ผิดปกติ
5. มีความเสียหายที่เกิดจากการติดตั้งที่ไม่เหมาะสม หรือการเชื่อมต่อที่ไม่เหมาะสม เข้ากับอุปกรณ์ต่อพ่วง เช่น เครื่องพิมพ์, ออปติคัลไดรฟ์ภายนอก และอุปกรณ์อื่นๆ
6. มีความเสียหายจากการใช้งานที่ไม่สอดคล้องตามข้อกำหนดหรือตามตัวแปรการจัดเก็บ หรือสภาพแวดล้อมที่มีรายละเอียดในคู่มือผู้ใช้ของโน้ตบุ๊ก ASUS
7. มีความเสียหายจากการใช้งานของชิ้นส่วนที่ไม่ได้ผลิตหรือจำหน่ายโดย ASUS
8. มีความเสียหายหรือการสูญหายของโปรแกรม ข้อมูล หรือ สื่อจัดเก็บที่ถอดได้ หรือ ถ้ามีก็ต้องเสียค่าใช้จ่ายจากการกู้โปรแกรมหรือข้อมูล
9. มีความเสียหายจากซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สาม หรือจากไวรัสคอมพิวเตอร์
10. มีการสูญหายของซอฟต์แวร์หรือข้อมูล ซึ่งอาจเกิดขึ้นระหว่างการซ่อมแซมหรือการทดแทน
 - * แพคเกจการขยายเวลารับประกัน จำหน่ายให้เฉพาะในประเทศซึ่งคุณซื้อโน้ตบุ๊ก ASUS ของคุณในครั้งแรกเท่านั้น
 - * แพคเกจการขยายเวลารับประกันต้องมีการลงทะเบียน และเปิดทำงานออนไลน์ภายใน 180 วันนับตั้งแต่วันที่ซื้อโน้ตบุ๊ก ASUS ของคุณ
 - * บริการแบบขยายที่มีให้ในแพคเกจนี้ ไม่รวมการสนับสนุนทั่วโลก
 - * แพคเกจใช้ไม่ได้กับผลิตภัณฑ์ ASUS อื่น, ผลิตภัณฑ์ที่ไม่ใช่สิ่งห่อหุ้ม (เช่น: "ที่จับเคสเลื่อนโดย ASUS"), และ EeePC ซีรีส์

Değerli Müşterimiz,

ASUS Dizüstü Bilgisayar Yerel Garanti Uzatma Paketi'ni (Local Warranty Extension Package, LWEP) satın aldığınız için teşekkür ederiz. ASUS, garantili ASUS desteğiyle ASUS dizüstü bilgisayarınızı kullanmanın keyfini çıkarmanızı sağlamak için uzatılmış süre içinde devam eden garanti servisi sağlar.

ASUS LWEP Paket İçeriği

ASUS Yerel Garanti Uzatma Paketi (LWEP) şu üç öğeyi içerir:

1. LWEP Kullanıcı Kılavuzu
2. LWEP VIP Kartı
3. LWEP Etiketli

LWEP Geçerlilik İşlemi

Yerel Garanti Uzatma Paketi ASUS Dizüstü Bilgisayarınızı satın aldıktan sonra 180 gün içinde çevrimiçi olarak etkinleştirilmelidir.

ASUS LWEP'ni kaydetmek ve etkinleştirmek için aşağıdaki adımları uygulayın:

Adım 1: Kaydolun ve ASUS Üyeliğine katılın

<http://vip.asus.com> adresindeki ASUS Üyeliği web sitesine gidin ve ASUS üyesi olmak için oturum açın. Zaten bir ASUS üyesiyseniz, Adım 2'yi uygulayın.

Adım 2: ASUS Dizüstü Bilgisayarınızı kaydedin

<http://member.asus.com> adresindeki ASUS Üyeliği web sitesinde oturum açın ve sol taraftaki menüden "**Ürün Kaydı**" öğesini tıklayın. Çevrimiçi formda gerekli ayrıntıları girin. ASUS dizüstü bilgisayarınız zaten kayıtlıysa Adım 3'ü uygulayın.

Adım 3: Yerel Garanti Uzatma Paketi Servisini etkinleştirin

1. Yerel Garanti uzatma Paketini aldığınız kayıtlı ürünü seçin.
2. Çevrimiçi forumda, ASUS LWEP VIP kartınızın arkasında bulunan **Contract Code (Sözleşme Kodu)** ve **Password (Parola)**'yı girin. İşlemi bitirmek için "Gönder" butonuna tıklayın.

Adım 4: Rahatlayın ve ASUS Dizüstü Bilgisayarınızın Keyfini Çıkarın

Tebrikler! Artık ASUS dizüstü bilgisayarınızı üstün ASUS servisiyle garanti altına aldınız.

UYARI:

ASUS LWEP Etiketini havalandırma yakınına ya da vida üzerine yapıştırmayın.

ASUS Yerel Garanti Uzatma Servisi İlkesi

1. Bir dizüstü bilgisayara yalnızca bir Garanti Uzatma Paketi uygulanabilir.
2. **ASUS Yerel Garanti Uzatma Paketi (LWEP)** yalnızca orijinal olarak yeni ASUS markalı dizüstü bilgisayarınızı satın aldığınız yetkili ASUS satıcısı veya dağıtıcısından satın alınabilir. **İlerideki servis isteği referansları için kullanıcının Dizüstü Bilgisayarı ve YGUP'ni satın alma belgelerini saklaması gerekir.**
3. **ASUS Yerel Garanti Uzatma Paketi (LWEP)** yalnızca ASUS tarafından sağlanmayan yazılım, pil, harici aygıtlar, aksesuarlar ve parçalar dışında ASUS dizüstü bilgisayar orijinal donanımına uygulanır.
4. Asus dizüstü bilgisayarınızın garanti süresi , orijinal garanti süresinin bitiş tarihinden itibaren otomatik olarak 1 yıl uzatılır.
5. Uzatılmış dönemde sağlanan serviste yerel standart ve servis ilkesi uygulanır. Ayrıntılar için yerel ASUS servis merkeziyle irtibata geçin ya da garanti kartına bakın.
6. Uzatılmış dönemde sağlanan servis Global destek içermez.

Sınırlamalar

Uzatılmış garanti yalnızca garanti süresince ve normal kullanım koşullarında malzeme ve işçilik hatalarının yanı sıra hata ve arızaları kapsar. **Şu durumda garanti uygulanmaz:**

1. Ürünün yetkisiz personel tarafından kurcalanması, onarılması veya değişiklik yapılması;
2. Dizüstü bilgisayardaki bileşenler veya aksesuarlar değiştirildiğinde, iptal edildiğinde veya çıkarıldığında;
3. Garanti mühürü bozulduğunda, okunamaz olduğunda veya değiştirildiğinde;
4. Harici bir elektrik arızası, kaza, doğal felaket, kasti veya kazara yanlış kullanım, kötü kullanım, ihmal ya da yanlış bakım veya anormal koşullarda kullanım nedeniyle oluşan hasarlar;
5. Yazıcı, harici optik sürücü ve diğer aygıtlar gibi çevresel birimlerin yanlış takılması veya bağlanmasıyla ortaya çıkan hasarlar.
6. ASUS Dizüstü Bilgisayar Kullanıcı Kılavuzunda açıklanan çalışma veya depolama ya da ortam dışında kullanım nedeniyle oluşan hasarlar;
7. ASUS tarafından üretilmeyen veya satılmayan parçaların kullanılmasıyla oluşan hasarlar;
8. Herhangi bir program, veri veya çıkarılabilir depolama aygıtı hasarı veya kaybında ya da bir program veya veri kurtarma içeren maliyet olduğunda;
9. Üçüncü taraf yazılımı veya virüs nedeniyle ortaya çıkan hasarlar
10. Onarım veya değiştirme sırasında olabilecek yazılım ya da veri kayıpları.

- * Garanti uzatma paketi yalnızca ASUS dizüstü bilgisayarın orijinal olarak satın alındığı ülkede satılır.
- * Garanti Uzatma Paketi ASUS Dizüstü Bilgisayarınızı satın aldıktan sonra 180 gün içinde çevrimiçi olarak kaydedilmeli ve etkinleştirilmelidir.
- * Paket, diğer ASUS ürünleri, barebone (örnek: power by ASUS), EeePC serilerine uygulanmaz.

親愛的客戶 您好，

感謝您購買華碩筆記型電腦本地延伸保固服務 (Local Warranty Extension Package, LWEP)。華碩將在此延伸期間，提供您優質的服務，讓您更放心使用華碩筆記型電腦，並享有完整的保障。

本地延伸保固服務(LWEP)內容清單:

1. 華碩本地延伸保固使用說明手冊
2. 華碩本地延伸保固貴賓卡
3. 華碩本地延伸保固貼紙

延伸保固服務啟動步驟(流程)

本地延伸保固套件，必須要在您的新機購買日起 180 天內註冊並啟用。如果沒有在期限內完成，本套件將自動失效，並無法要求任何退款，您也將無法享有延伸保固的服務。因此建議您在購買套件後立即註冊。

請依照下列步驟進行註冊及啟動

步驟一：註冊並登入華碩會員

請到以下網址 <http://vip.asus.com> 加入會員，若您已是華碩會員，可直接跳到步驟二。

步驟二：註冊您的筆記型電腦產品

請從華碩會員登錄網站 <http://member.asus.com> 登錄。

登入華碩會員頁面後在左邊點選【產品註冊】並請輸入您所購買的筆記型電腦相關產品資料。若您先前已經完成筆記型電腦的註冊，可直接跳到步驟三。

步驟三：啟動本地延伸保固服務功能

請在登入華碩會員後點選頁面左側【啟用延伸保固服務】選項並依照網頁指示：

請選擇並點選想要使用本地延伸保固服務的已註冊筆記型電腦產品，請將資訊包內含的保固卡背面的合約號碼(Contract Code) 和密碼(Password)一起輸入後並按確認即可完成。

步驟四：盡情使用您的華碩筆記型電腦

恭喜您！您所購買的筆記型電腦產品已獲得華碩更優質的保固服務。請記得將本地延伸保固貼紙貼在您所購買的筆記型電腦產品機器序號旁邊。

注意：請勿貼在出風口或螺絲孔上。

華碩本地延伸保固服務內容

1. 一台筆記型電腦只能註冊一個套件
2. 本延伸保固套件只在特定國家提供，同時僅限於經由當地華碩合格經銷商所販售的全新筆記型電腦。請妥善保存您的筆記型電腦與套件購買證明以供在日後服務時出示。
3. 本套件只有對筆記型電腦本機硬體提供延續保固，不包含軟體、電池、任何外接裝置和配件，以及非華碩原出廠時安裝的零件。
4. 在啟用此套件後，您所購買的華碩筆記型電腦的保固期限將自動延長一年。
5. 在延伸期間所提供的服務將依循當地標準和政策。詳情請洽華碩維修服務中心或參考保固手冊。
6. 此延伸保固服務不包含全球保固支援。

有限條款

此延伸服務將提供於正常使用情況下發生產品故障或瑕疵的保固服務。但由以下原因所引起之損壞，並不在保固服務範圍之內，華碩有權利酌收服務或維修費用。

1. 非經授權人員而自行修改、維修或改裝產品。
2. 零件、配件或筆記型電腦的產品序號被變更、移除或無法辨識。
3. 保固貼紙封條破損、模糊或被變更。
4. 因電力輸出不穩、不可抗之外力、天災、人為不當操作維護或不正常使用而造成的損害。
5. 不當安裝或連接週邊設備，如列表機、光碟機等裝置所造成的損害。
6. 產品因未按照筆記型電腦使用手冊所指示的操作方式或界定的使用範圍內所造成的損害
7. 產品因使用非華碩認可的配件組件所造成的損害
8. 產品程式軟體遺失、損害或牽連到額外的維修費用。
9. 產品因電腦病毒所造成的問題及故障
10. 在進行維修期間可能會造成程式軟體遺失或損害

